

Bedienungs- und Installationsanweisung Luft-Wasser-Wärmepumpe HWL-A 90/2 / 94 /94/2T mit Wärmepumpencontroller WPC-CP022/W



07/2018



Lieber Kunde,

wir freuen uns, das Sie sich zum Kauf einer HAUTEC Wärmepumpe entschieden haben, die die Umweltwärme nutzt. So können Sie nun den Energieverbrauch und die Betriebskosten für die Beheizung und Warmwasserbereitung auf ein Minimum senken.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam um alle Vorteile dieser Wärmepumpe zu nutzen.

Ihr Hautec Team

Diese Anleitung ist gültig für

HWL-A-90/2

HWL-A-94

HWL-A-94/2T

Diese Bedienungsanleitung ist anzuwenden in Verbindung mit der Bedienungsanleitung für den Controller.

Im Beipack zu jeder gelieferten Wärmepumpenanlage befindet sich das zugehörige Produktdatenblatt entsprechend DIN EN 14825 und EU 813/2013 für die Ausweisung der Energieeffizienz

Alle erforderlichen Baugenehmigungen und Zulassungen sollten vor Beginn der Installation beschafft werden.

Ebenfalls sollten alle entsprechenden Gefahren einschätzungen vor Beginn der Installation vervollständigt werden.

Alle maßgeblichen Vorschriften, auch elektrische, müssen bei der Installation der Wärmepumpe beachtet werden.

Wichtige Hinweise - Energielieferant

Viele Energielieferanten bieten Strom zum Betrieb der Wärmepumpen zu einem günstigeren Tarif an, wenn bestimmte Bedingungen erfüllt sind. Fragen Sie Ihren Energielieferanten nach Details.

Versichern Sie sich, das die Stromversorgung für die Wärmepumpe möglich ist.

Inhaltsverzeichnis:

1.	Grundsätzliche Sicherheitsanweisungen	5		
2.	Transport	5	13.	Technische Angaben zu HWL-A 43 / 75 /94 und 94/2T
3.	Entsorgung	5	14.	Hydraulisches Anschlußschemen
3.1.	Verpackungen	5	14.1	Symbol Bibliothek für die Anschlußschemen
3.2.	Elektro-Altgeräte	5	14.2	Symbol Bibliothek für die Anschlußschemen
4.	Richtlinien und Normen	5	14.3/4	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung (Pufferspeicher)
5.	Lieferinhalt und Zubehör	6	14.5/6	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit internem/externem Tauscher Umschaltventil und Pufferspeicher
6.	Energieeffizienz / Funktion	6	14.7/8	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit internem/externem Tauscher, Speicherladepumpe und Pufferspeicher
6.1	Energieeffizienz	6	14.9/10	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Heizungs-Rücklauf Wärmepumpe (Solaranbindung)
6.2	Funktionsbeschreibung	6	14.11/12	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Mischkreisverteiler, (Warmwasserspeicher mit internem Tauscher) und Pufferspeicher und alternativen Gas-/Ölkessel
7.	Planung und Auslegung	6	14.13/14	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit internem/externem Tauscher, Puffer-(trenn)speicher (Feststoffkessel)
7.1	Auslegung der Umwälzpumpe	6	14.15	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung und Pufferspeicher
7.2	Ausdehnungsgefäß und Sicherheitsventil	6	14.16/17	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit internem/externem Tauscher, und Pufferspeicher
8.	Aufstellung	7	14.18/19	Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit internem/externem Tauscher, Speicherladepumpe und Pufferspeicher
8.1	Allgemeine Informationen	7	15.	Schaltpläne
8.2	Montage auf Fundament	8	15.1	Schaltplan Legende für HCS/HCW Sole-Wasser-Wärmepumpen und Wasser-Wasser-Wärmepumpen
8.3	Montage auf Wandkonsolen	8	15.2	hep4110a -Steuerung HCS/HCW mit Controller WPC-CP022/W X1-X28
9.	Installation	8	15.3	hep4120 -Steuerung HCS/HCW Controller WPC-CP022/W X 29-X39
9.1	Allgemeine Informationen	8	15.4	hep4132 - Pumpen und Ventile zu Controller WPC-CP022/W X40-X48
9.2	Gehäuseöffnung der HWL-A	8	15.5	hep4310a - Lastschaltplan 400V/230V HCS/W
9.3	Wasseranschlüsse (Heizungssystem)	8	15.6	hep4312 - Lastschaltplan m. Softstarter HCS/W
9.4	Rohrleitungsanschlüsse	9	15.7	hep4220 - Energieerfassung 230V/400V zum Controller WPC-CP022/W mit / ohne Sanftanlauf
9.5	Warmwasserversorgung	9	15.8	hep4331a - Elektrische Zusatzheizung Heizstab - 9kW/3~400V und 18kW/3~230V
9.5.1	Warmwasser-Wärmepumpe	9	15.9	hep5030 - Zusatzplan für HWL-A mit 2 Kältekreisen
9.5.2	Warmwasservorrangschaltung	9	15.11	hep4211 - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-K mit WPC-CP022/W
9.6	Montage des Außenfühlers	9		
9.7	Elektrische Anschlüsse	9		
10.	Inbetriebnahme	9		
10.1	Allgemeine Informationen	9		
10.2	Vorbereitung	10		
10.3	Ausführung	10		
11.	Betrieb	10		
11.1	Bedienung	10		
11.2	Inbetriebnahme	10		
11.3	Abtattung der Wärmepumpe HWL-A	11		
11.4	Wartung und Reparatur	11		
11.4.1	Luftanschlüsse	11		
11.5	Erste Heizperiode	11		
12.	Fehlfunktionen der HAUTEC HWL-A	11		
12.1	Allgemeine Information	11		
12.2	Meldeanzeigen / Hinweise zum Controller	11		
12.3	HD - Hochdruck-Sicherheitsabschaltung	11		
12.4	ND - Niederdruck-Sicherheitsabschaltung	11		
12.5	Elektro-Sicherheitsabschaltung	11		
12.6	Meldungen des elektronischen Softstarters 400 V	12		
12.7	Smart Grid	12		

15.12	hep4215 - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 17 19/21 HT	37
15.13	hep0124e - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 19/21 HT	38
15.14	hep0124f - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 17	39
15.18	hep4230 - Passiv Kühlung	41
16.	Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste	42
16.1	Klemmenbelegung - Controller WPC-CP022/W	42
16.2	Klemmenbelegungsplan Tandem HWL-A	43
16.3	Klemmenbelegung Controller WPC-CP022/W	44
17.	Abmessungen Wärmepumpe HWL-A	45
17.1	Abmessungen Haotec HWL-A 43 / 75 /94	45
17.2	Abmessungen Haotec HWL-A 94/2T	46
17.	Abbildungen (Ausschnitte) Wärmepumpe HWL-A	47
17.3	Kältekreislauf HWL-A 43 /75 /94	48
18.	Gewährleistung, Garantie, Kundendienst und Wartung	49
18.1	Bestimmungsgemäße Verwendung	49
18.2	Gewährleistungs- und Garantiebedingungen	49
18.3	Kundendienst	49
18.4	Wartung	50
18.5	CE – Kennzeichnung	51



Hinweis

Wichtige Details - Energielieferant

Bitte stellen Sie sicher, dass alle Genehmigungen für die Installation der Wärmepumpe beachtet werden. Sie müssen ggfs. den Einbau der Wärmepumpe durch den Energielieferanten genehmigen lassen. Alle Bedingungen des Energielieferanten sind zu befolgen.

Viele Energielieferanten bieten Strom zum Betrieb der Wärmepumpen zu einem günstigeren Tarif an, wenn bestimmte Bedingungen erfüllt sind. Fragen Sie Ihren Energielieferanten nach Details.

Beim Hersteller der Wärmepumpe können Sie erfragen, wie diese Bedingungen erfüllt werden können.

Sollten Sie einen zusätzlichen Platten-Wärmetauscher zwischen der Wärmepumpe und dem Heizungsverteiler einbauen, so ist dieser Kreislauf mit Haotec Frost Care (Monoethylenglykol) zu füllen.

1. Grundsätzliche Sicherheitsanweisungen

Bitte lesen Sie die nachfolgenden Anweisungen gründlich. Haotec haftet nicht für Schäden oder Schadensersatzansprüche, die auf Nichtbefolgung der Bedienungsanleitung beruhen.

Lieferung / Verpackung

Bitte prüfen Sie die erhaltene Ware auf Schäden.

Bitte entsorgen Sie das Verpackungsmaterial entsprechend den gesetzlichen Vorschriften und anwendbaren Umweltnormen.

Bitte verständigen Sie den Spediteur oder Lieferanten, wenn die Ware beschädigt ist. Beschädigte Ware darf nicht eingebaut werden.

Betrieb:

Der Betrieb der Wärmepumpe hat entsprechend der Bedienungsanleitung zu erfolgen. Die Bedienungsanleitung gehört zum Lieferumfang. Der Eigentümer hat diese Bedienungsanleitung sicher zu verwahren. Ein Kundendiensttechniker muß darauf zurückgreifen können.



Hinweis:

Wasseranschlüsse, elektrische Anschlüsse und Verdrahtungen dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal nach den gültigen Sicherheitsbedingungen und Vorschriften ausgeführt werden.

Die Wärmepumpe entspricht den anwendbaren Sicherheitsbestimmungen und Vorschriften in der EU.

Reparaturen und Wartungen der Wärmepumpe dürfen nur durch Haotec zertifizierte Techniker ausgeführt werden. Werden diese Aufgaben nicht durch Fachpersonal ausgeführt, so kann dies größere Schäden oder Unfälle hervorrufen.

Benutzen Sie bitte bei Reparatur oder Erweiterung nur die Original-Ersatzteile um Fehler oder Schäden zu vermeiden.

2. Transport

Bitte packen Sie das Gerät erst am Aufstellungsort aus.

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

Das Gerät darf nur komplett verschraubt und geschlossen zum Aufstellungsort transportiert werden.

Dieser Transport sollte mit einem Gabelstapler, Hubwagen oder andere geeignete Mittel ausgeführt werden. Bei beengten Verhältnissen sollte die Wärmepumpe während des Transports um nicht mehr als 45° gekippt werden. Vor Inbetriebnahme muß das Gerät mindestens 1 Stunde aufrecht stehen. Die Holzpalette ist mit der Wärmepumpe verschraubt. Bitte lösen Sie die vier Schrauben an der Unterseite der Palette, entfernen die Palette und platzieren Sie die Wärmepumpe an den vorgesehen Aufstellungsort.



Hinweis:

Bitte tragen Sie das Gerät nicht an hervorstehenden Rohrverbindungen, weil dann Kupferrohre reißen könnten und Undichtigkeiten auch an Schraubverbindungen zwangsweise die Folge sind.

3. Entsorgung

3.1. Verpackungen

Zum Schutz vor Beschädigung wird jedes Gerät gut verpackt. Der Installateur hat diese Verpackung fachgerecht zu entsorgen.

3.2. Elektro-Altgeräte

Alle Geräte die mit der „durchgestrichenen Mülltonne“ gekennzeichnet sind, gehören nicht in die Restmüll.

Wärmepumpen fallen auch nicht unter das Gesetz zur Rücknahme zwecks umweltverträgliche Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten (Elektro- und Elektronikgerätegesetz- „ElektroG“). Daher ist eine kostenlose Entsorgung bei der kommunalen Sammelstelle nicht vorgesehen. Beauftragen Sie nach der endgültigen Außerbetriebstellung ein Entsorgungsunternehmen zur umweltgerechten Entsorgung.

4. Richtlinien und Normen

Hinweis:

Die folgenden Richtlinien müssen während der Installation der Wärmepumpe ständig beachtet werden:

Wasserseitige Anschlüsse:

EN 12828: Sicherheitstechnische Ausrüstung von Wärmeerzeugungsanlagen

VDI 2035 Teil 1: Vermeidung von Schäden in Warmwasser-Heizungsanlagen - Steinbildung in Trinkwassererwärmungs- und Warmwasser-Heizungsanlagen

VDI 2035 Teil 2: Vermeidung von Schäden in Warmwasser-Heizungsanlagen - Wasserseitige Korrosion.

VDI 2035 Teil 3: Vermeidung von Schäden in Warmwasserheizanlagen - Abgasseitige Korrosion.

Alle Wasseranschlüsse sind zu überprüfen und müssen den lokalen Verordnungen und Vorschriften entsprechen.

Elektrische Anschlüsse:

Internationaler Standard IEC 60364, IEC 60204, IEC 60335

Deutschland: VDE 0100, 0113, 0700 und 0701

United Kingdom IEE Wiring regulations 17th edition BS7671

Bitte beachten Sie die gültigen Vorschriften in Ihrem Land.

Kältemittel:

EN 378 (DIN 8975): Sicherheitstechnische und umweltrelevante Anforderungen für Kälteanlagen und Wärmepumpen;

Örtliche Sicherheitsbestimmungen und Umweltschutzvorschriften sind zu beachten.

Allgemein:

Örtliche Vorschriften für Aufstellungsräume müssen beachtet werden.

Lärmschutzbestimmungen:

Örtliche Lärmschutzbestimmungen sind zu beachten.

5. Lieferumfang und Zubehör

Die Lieferung besteht aus:

- Wärmepumpe
- Bedienungsanleitung zur Wärmepumpe
- Bedienungsanleitung zum Controller
- Außenfühler (liegt in der Wärmepumpe)

Alle technischen Dokumente liegen innerhalb der Wärmepumpe und müssen dem Benutzer nach der Inbetriebnahme ausgehändigt werden.

Weiterhin kann der Lieferung Zubehör beige packt sein, wie:

- Füße
- Fernbedienung (liegt in der Wärmepumpe)
- Heizungsbausatz
- Elektronacherhitzer
- Heizen-Kühlen Umschaltung (eingebaut)
- Wärmemengenzähler
- Schallschutzhaube
- Versiegelungssatz
- Kondensatwanne
- Schutzgitter
- Temperaturfühler für Mischkreis

6. Energieeffizienz / Funktion

6.1 Energieeffizienz

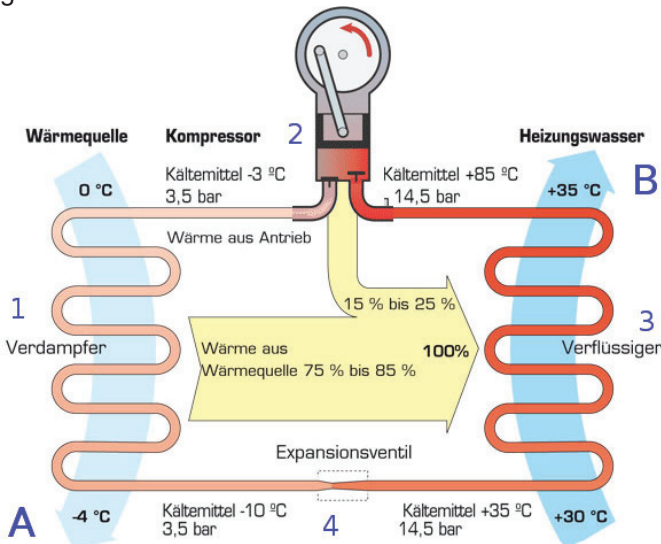
Die Installation der Wärmepumpe trägt zum Umweltschutz bei. Eine kompetente Ausführung des Wärmepumpensystems ist effizient und ökonomisch. Die Heizungsvorlauftemperatur sollte so niedrig wie möglich sein. Das Erhöhen der Heizungsvorlauftemperatur um nur 1°C steigert den Verbrauch um 3%. Deshalb ist eine Fußbodenheizung in ganz besonderer Weise wegen der niedrigen Vorlauftemperaturen von 35°C oder weniger für den Betrieb mit Wärmepumpen geeignet. Radiatorheizungen sind möglich mit Temperaturen bis zu 60°C. Sollte an kalten Tagen eine noch höhere Vorlauftemperatur erforderlich sein, so muß hier ein zusätzlicher Wärmeerzeuger (z.B. elektrischer Heizstab, Öl- bzw. Gaskessel etc) eingesetzt werden.

6.2 Funktionsbeschreibung

Luft, Wasser und Erde enthalten Energie, die mit Wärmepumpen nutzbar gemacht werden kann. Die Wärmepumpe kühlt die Quellenflüssigkeit ab (geringe Wärme) und wandelt diese um in eine nutzbare Vorlauftemperatur z.B. für Heizung (hohe Wärme). Wärmepumpen erzeugen so umweltfreundlich Wärme, nutzen bewährte Technologien,

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

welche zuverlässig und mit der eines Kühlschranks vergleichbar ist.



Der Verdampfer (1) nimmt die Wärme auf (A). Das flüssige Kältemittel nimmt die Umweltenergie auf (A) durch Verdampfen bei niedrigen Temperaturen. Der Verdichter (2) nimmt das dampfförmige Kältemittel auf und erwärmt es auf eine hohe Temperatur bei hohem Druck. Dann erfolgt die Wärmeabgabe (B) im Kondensator (3), z.B. der Kondensator überträgt die Wärme an das Wasser im Heizkreislauf oder Warmwasser. Das Kältemittel wird wieder flüssig und strömt durch ein Expansionsventil (4) wo der Druck reduziert wird. Dabei kühlt es ab, nimmt Wärme vom Verdampfer auf und der ganze Ablauf beginnt von vorn.

7. Planung und Auslegung

7.1 Auslegung der Umwälzpumpe

Um die Umwälzpumpe des Heizungssystems richtig auszulegen sollte der Druckverlust des Kondensators und des Heizungssystems **berechnet werden**. Weitere Informationen finden Sie bei den Technischen Daten auf Seite 13. Während des Kühlbetriebs (optional) darf die Temperaturdifferenz zwischen Heizungsvor- und rücklauf am Verteilersystem nicht mehr als 7K betragen.

7.2 Ausdehnungsgefäß und Sicherheitsventil

Um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten muß ein Ausdehnungsgefäß und ein Sicherheitsventil im Heizungssystem eingebaut werden. Für die richtige Bemessung des Ausdehnungsgefäßes sind der Druckverlust des Kondensators und des Heizungssystems zu berücksichtigen. Der Inhalt des Ausdehnungsgefäßes muß zur Installation passen. Für die Planung werden folgende Parameter benötigt:

- Niedrigste Temperatur
- Höchste Temperatur
- Gewünschter Wasserdruck
- Maximaler Druck, abhängig vom Sicherheitsventil
- Wasserinhalt des Heizungssystems

Wassertemperatur und Ausdehnungskoeffizient			
Warmwasser Temperatur [°C]	Ausdehnungsrate	Warmwasser Temperatur [°C]	Ausdehnungsrate
0	0.0002	50	0.0121
5	0.0000	55	0.0145
10	0.0004	60	0.0171
15	0.0009	65	0.0198
20	0.0018	70	0.0228
25	0.0029	75	0.0258
30	0.0044	80	0.0290
35	0.0050	85	0.0321
40	0.0079	90	0.0359
45	0.0100	95	0.0396

$$V = \frac{\varepsilon * V_s}{1 - \frac{P1}{P2}}$$

V = Erforderlicher Inhalt des Ausdehnungsgefäßes
 ε = Wasser Ausdehnungskoeffizient bei der mittleren Warmwassertemperatur.
 P1 = Niedrigster Druck (kaltes System)
 P2 = Höchster Druck (während der Aufheizung)
 P1 und P2 sind als absoluter Druck einzusetzen.

Weitere Informationen finden Sie bei den Technischen Daten auf Seite 13.

Nach der Installation des Heizungssystems muß die Anlage mit Wasser gefüllt werden. Die Wasserqualität muß der EN Richtlinie 98/83 EC entsprechen.

Mögliche Zusatzstoffe wie Korrosionsschutzmittel können beigemischt werden.

Der geschweißte Plattenwärmetauscher besteht aus kupfergeschweißten dünnen gerippten rostfreien Stahlblechen. Kupfergeschweißte Tauscher eignen sich nicht für aggressive Flüssigkeiten. Wenn es die Wasserqualität erforderlich macht, dann ist ein Wärmetauscher erforderlich, der zu 100% aus rostfreiem Stahl besteht.

Die Rohre zum Heizungssystem müssen gut isoliert werden um Wärmeverluste zu vermeiden.

8. Aufstellung

8.1 Allgemeine Informationen

Hautec Luft-Wasser Wärmepumpen sind für Außenaufstellung bestimmt. Um Probleme in Hinsicht auf Stromversorgung zu vermeiden, sollten Sie sich mit dem örtlichen Stromlieferanten in Verbindung setzen. Gültige Bauvorschriften und andere Planungsrichtlinien sowie Lärmschutz-Vorschriften sind zu berücksichtigen. Die Wärmepumpe sollte so installiert werden, dass ein störendes Betriebsgeräusch vermieden wird.

Gültige Vorschriften für Deutschland:

Kurzzeitig darf der Lärmpegel am Tag um nicht mehr als 30 dB(A) erhöht werden und in der Nacht um nicht mehr als 20 dB(A).

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

Immissionsrichtwerte für Immissionsorte außerhalb von Gebäuden:	Tag [dB(A)]	Nacht [dB(A)]
In Industriegebieten:	70	70
In Gewerbegebieten:	65	50
In Kerngebieten, Dorfgebieten und Mischgebieten:	60	45
In allgemeinen Wohngebieten und Kleinsiedlungsgebieten:	55	40
In reinen Wohngebieten:	50	35
In Kurgebieten, für Krankenhäuser und Pflegeanstalten:	45	35

Gültige Vorschriften für United Kingdom:

Der Schallpegel der installierten Anlage darf den Wert von 45 dB $L_{AEQ, 5 \text{ min}}$ nicht überschreiten bei 1 Meter Abstand vom Fenster des Aufenthaltsraums der Fassade aller Nachbarwohnungen (hierbei findet der Schalleffekt der Fassade keine Berücksichtigung).



Örtliche Vorschriften müssen bei der Aufstellung der Wärmepumpe ebenfalls beachtet werden.

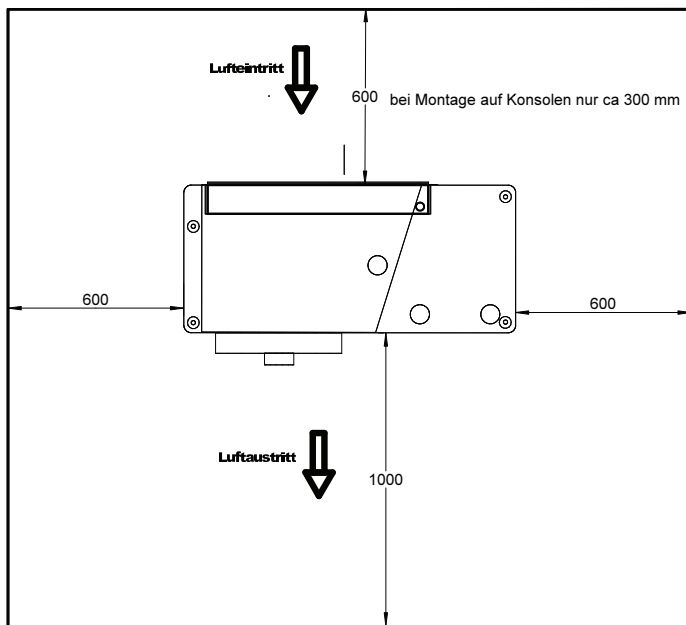


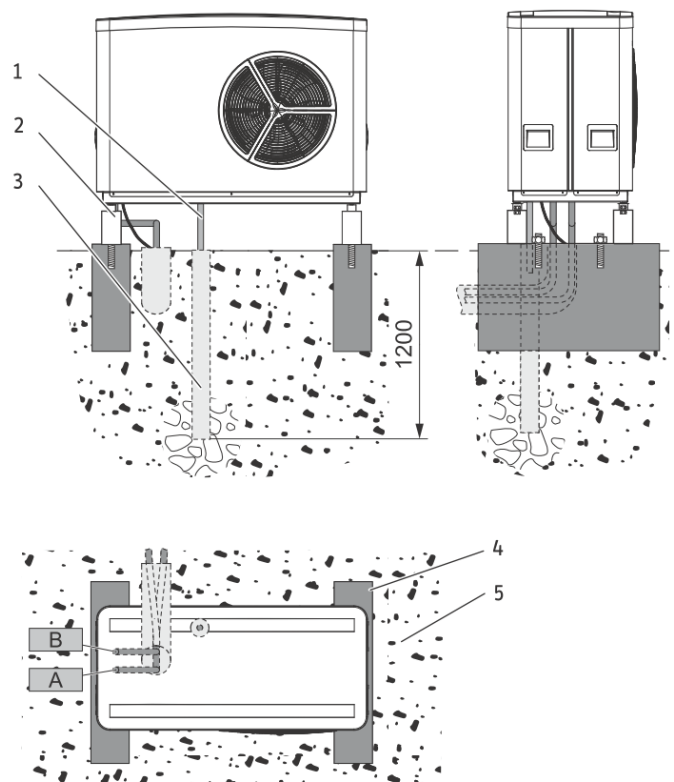
Diagramm 1: Mindestabstände für die Installation

- Mindestabstand vom Boden ~ 300 mm
- Seitlichen Mindestabstand von 60 cm, rückseitiger Abstand von 60 cm und vorderer Abstand von 100 cm zu Wänden, Fenstern und Pflanzen beachten um eine ordentliche Installation, Wartung und Funktion mit ungehinderten Luftein- und Austritt zu ermöglichen.
- Die Wärmepumpe auspacken und dann die Befestigungsschrauben von der Palette lösen. Es wird kein besonderes Werkzeug für die Installation von Anlage oder Zubehör benötigt.
- Bitte die Wärmepumpe nicht um mehr als 45° kip-

pen um dann die Füße in das Gerät einzuschrauben. Sollte ein Hubwagen, Gabelstapler etc. zur Verfügung stehen, so können Sie das Gerät hiermit ebenfalls anheben um die eventuell beige packten Füße einzuschrauben. Insbesondere bei der Benutzung von Hebewerkzeugen sind alle Arbeitsvorschriften einzuhalten.

- Ein spezielles Fundament ist für die Wärmepumpe nicht erforderlich. Die Wärmepumpe muß mit dem Fundament verankert werden um ein Umfallen o.ä. zu verhindern. Der Boden der Wärmepumpe muß über der zu erwartenden Schneehöhe liegen.
- Das Kondensat und Eis bei der Abtaufunktion müssen problemlos abgeführt werden können.
- Eine Blechecke vorne rechts, hinter der die Wärmepumpentechnik verbogen ist, kann nur mit Hilfe von Werkzeug entfernt werden. Hierzu bitte alle vier Schrauben unterhalb der Abdeckung lösen. Danach kann das Blech leicht angehoben und neben der Wärmepumpe abgestellt werden.
- Das Gerät muß mit den Füßen ausgerichtet werden.

Aufstellung auf einem Bordstein-Streifen-Fundament



- 1 Kondenswasserablaufschlauch
- 2 Montageschiene
- 3 Drainagerohr
- 4 Bordstein
- 5 Kiesbett
- A Heizkreis Vorlauf
- B Heizkreis Rücklauf

8.2 Montage auf Fundament

Das Gerät wird mit Standfüßen ausgeliefert und ist in geeigneter Weise mit dem Fundament zu verschrauben. Bedenken Sie bitte bei der Fundamenterstellung die Rohrleitungsführung sowie Kabelführung. Das Fundament sollte an allen Seiten etwa 100 mm größer sein als die Abmessungen der Wärmepumpe.

9. Installation

9.1 Allgemeine Informationen

Folgende Verbindungen müssen mit der Wärmepumpe hergestellt werden:

- Vor- und Rücklauf des Heizungssystems
- Kondensatablauf
- Stromversorgung
- Fernbedienung

9.2 Gehäuseöffnung der HWL-A 94 - 94/2T

An der Ecke der rechten Frontseite bitte die Schrauben lösen (vorn und seitlich). Dann die Abdeckung um ca. 2 cm anheben, leicht nach vorn ziehen und dann absetzen. Um die obere Abdeckung zu entfernen müssen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher lösen, die ringsum das Blech mit der übrigen Konstruktion verbinden. Alle anderen Abdeckungen müssen nur bei Reparatur oder Wartung entfernt werden.

9.3 Wasseranschlüsse (Heizungssystem)

Zur Vermeidung von Schallübertragung empfiehlt es sich die Wärmepumpe mit dem Heizungssystem mittels Kunststoffrohren oder Flexschläuchen zu verbinden. Bitte unbedingt auf die Druckfestigkeit achten.

Der eventuell vorinstallierte Heizungsbausatz, der nur extern ins System eingebunden werden kann, wurde auf Dichtigkeit geprüft, trotzdem kann es vorkommen, das sich beim Transport die Schraubverbindungen lösen.

Sollte an kalten Tagen ein Stromausfall über einen längeren Zeitraum andauern, so kann das Wasser im Wärmetauscher der Wärmepumpe und den Rohrleitungen gefrieren und Frostschäden verursachen. Dieses kann vermieden werden durch rechtzeitiges Entleeren der gefährdeten Leitungen und Bauteile oder durch die Installation eines zusätzlichen Zwischentauschers. Dieser Kreislauf zwischen Wärmepumpe und externen Zwischentauscher muß mit Frostschutz (Monoethylenglykol) gefüllt werden.

Hinweis:

Absperrventile im Vor- und Rücklauf des Heizungssystems müssen bauseits installiert werden.

Entleerungs- und Entlüftungsventile müssen zwischen der Wärmepumpe und den Absperrventilen eingebaut werden, damit der Wärmetauscher im Bedarfsfall rückwärts gespült werden kann.

9.4 Rohrleitungsanschlüsse

Alle zugelassenen Rohrleitungen können für die Verbindung mit dem Heizkreis genutzt werden. Kupferrohre und sauerstoffdichte **Kunststoffrohre sind besonders geeignet, da sie praktisch keinen Sauerstoffeintrag ins System ermöglichen.**

9.5 Warmwasserversorgung

Die Warmwasserbereitung kann durch Nutzung des Rücklaufs einer Fußbodenheizung mit einer Warmwasserwärmepumpe HWBW-K oder -S erfolgen. **Soll die Warmwasserbereitung mit der Heizungswärmepumpe erfolgen, so ist eine Brauchwasservorrangschaltung mit einem Dreiwegeventil oder eine separate Umwälzpumpe für Warmwasser notwendig.** Ebenfalls kann eine Umgebungsluft-Warmwasserwärmepumpe (z.B. HWBL-301) bzw. Abluft-Warmwasserwärmepumpe (z.B. HWBAL-301)) eingesetzt werden.

9.5.1 Warmwasser-Wärmepumpe

Wenn Sie eine HWBW-K oder -S für die Aufheizung von Warmwasser nutzen wollen, müssen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.

Die Warmwasser-Wärmepumpe muß entsprechend der Bedienungsanleitung in den Heizungsvor- und Rücklauf eingebunden werden.

9.5.2 Warmwasservorrangschaltung

Erfolgt die Warmwasserbereitung durch die Wärmepumpe, so ist ein Dreiwege-Umschaltventil oder eine separate Umwälzpumpe einzubauen.

Bitte benutzen Sie nur Warmwasserspeicher mit internem Wärmetauscher die von HAUTEC empfohlen sind und für Ihre Wärmepumpe als geeignet gelten. Bei Verwendung eines Speichers ohne internen Wärmetauscher müssen Sie einen von HAUTEC empfohlenen externen Wärmetauscher verwenden. Ein interner Wärmetauscher sollte pro 4 kW Heizleistung eine Oberfläche von 1 m² betragen.

Sollte ein Warmwasserspeicher oder externer Wärmetauscher verwendet werden, der nicht von HAUTEC empfohlen wurde, so können Probleme auftreten.

Die Verbindungsleitungen zwischen Wärmepumpe und Wärmetauscher als auch zwischen Warmwasserspeicher oder Wärmetauscher müssen so dimensioniert sein, dass ein ausreichender Volumenstrom (100 l/h je kW Heizleistung) möglich ist.

Beim Einsatz eines externen Plattenwärmetauschers sollte das delta T zwischen Vor- und Rücklauf 10 K betragen. (siehe hierzu auch Technische Daten auf Seite 13)

8.6 Montage des Außenfühlers

Der Außentemperaturfühler muß so montiert werden, das alle Wetterbedingungen berücksichtigt werden und das Meßergebnis korrekt ist.

- Geeignet ist die Außenwand eines beheizten Raumes welcher als Wohnraum dient. Bestens geeignet als Himmelsrichtung ist West oder Nord-West.
- Er sollte nicht montiert werden an einer besonders geschützten Position oder in der Nähe von Fenstern oder Türen usw..
- Eine direkte Sonneneinstrahlung sollte vermieden werden.

9.7 Elektrische Anschlüsse

Bis zu 3 Versorgungsleitungen sind nötig.

- Für die Wärmepumpe ohne Steckverbindung. Der erforderliche Leitungsquerschnitt ergibt sich aus den Technischen Daten (Seite 13) und der Lei-

tungslänge.


- Für den Elektronacherhitzer (kann nur extern installiert werden).
- Für die Steuerung incl. Tariffreischaltung des EVU's etc..
- Steuerungsleitungen für Außenfühler und Fernbedienung sind ebenfalls erforderlich.


Das Gerät muß über einen Trennschalter mit mindestens 3 mm Kontaktabstand angeschlossen werden um es absolut sicher von der Netzspannung zu trennen. Hierzu sind Sicherungen oder Lastschalter o.ä. bauseits zu installieren.

Bitte beachten Sie die gültigen Vorschriften und Bestimmungen für die elektrische Sicherheit.

Die Spannungsangabe auf dem Typenschild muß mit der Netzspannung übereinstimmen.

Alle nicht genutzten Kabeleinführungen am Elektro- schaltkasten sind mittels beigefügter Stopfen zu verschliessen.

 Hinweis: Spannung darf erst eingeschaltet werden, wenn die Installation abgeschlossen ist.

 Hinweis: Ist in der Wärmepumpe ein Scroll-Kompressor eingebaut, so ist ein Rechtsdrehfeld an den Anschlussklemmen zwingend erforderlich. Dieses kann mittels eines Drehfeldmessers festgestellt werden.

Bei einem eingebauten Hub-Verdichter sollte das Drehfeld nach Inbetriebnahme nicht geändert werden. Ein falsches Drehfeld bewirkt einen lautstarken Betrieb und führt letztendlich zum Defekt des Verdichters.

10. Inbetriebnahme

10.1 Allgemeine Informationen

Die Inbetriebnahme ist durch einen HAUTEC Service-Techniker oder einen durch HAUTEC geschulten autorisierten Techniker sorgfältig auszuführen. Während der Inbetriebnahme hat der Service Techniker das Inbetriebnahmeprotokoll auszufüllen und zum Hersteller per Post oder per E-Mail innerhalb von 10 Tagen zu senden. Bei Nichteinreichung des Inbetriebnahmeprotokolls gilt lediglich eine Garantie von 6 Monaten, andernfalls wird der Garantiezeitraum erweitert.

Nachfolgende Bedingungen für die Inbetriebnahme müssen erfüllt werden.

10.2 Vorbereitung

Die Wärmepumpe muß wie zuvor beschrieben, vollständig angeschlossen sein. Vor dem Einschalten der Wärmepumpe müssen nachfolgende Punkte geprüft werden.

Heizungssystem

- Dichtigkeitsprüfung um Druckverlust und Sauerstoffeintrag ins System zu vermeiden.
- Der Fülldruck im Ausdehnungsgefäß muß dem statischen Druck des Heizsystems entsprechen.
- Das Heizungssystem muß komplett mit Wasser gefüllt werden und ist komplett zu entlüften.
- Die Ausführung und der statische Druck des Systems bestimmen den Betriebsdruck. Der Druck

kann auf einem Manometer abgelesen werden.

- Versichern Sie sich, dass alle Absperrventile des Heizungssystems und des Verteilers geöffnet sind um den Volumenstrom zu garantieren.
- Bitte prüfen Sie die Fließrichtung des Heizungskreislaufs (hinten auf der Wärmepumpe abgebildet).
- Versichern Sie sich, dass der Kondensatablauf funktioniert.

Elektroanschluss

- Die elektrische Verdrahtung muß entsprechend des Schaltplans ausgeführt sein.
- Die Freischaltung vom Energieversorger muß beachtet werden.
- Die Last- und Steuerspannung müssen eingeschaltet sein.
- Das Display darf keine Meldung anzeigen. Weitere Informationen finden Sie in Kapitel 11.2
- Der Motorschutzschalter des Kompressors, falls eingebaut, muß sich im Betriebszustand befinden. Dieser befindet sich innerhalb der Wärmepumpe.
- Der Hoch- und Niederdruckpressostat müssen sich im Betriebszustand befinden.

 Hinweis:


Wenn die obigen Bedingungen erfüllt sind, kann die Inbetriebsetzung erfolgen. Die Inbetriebnahme ist durch einen HAUTEC Service-Techniker oder einen durch HAUTEC geschulten autorisierten Techniker sorgfältig auszuführen.

10.3 Ausführung

Vorgehensweise der Inbetriebsetzung:

- Einschalten der Steuerspannung.
- Der Controller schaltet sich ein.
- Der Ventilator und die Umwälzpumpe setzen sich in Betrieb.
- Der Kompressor schaltet sich ein.
- Die Luftaustrittstemperatur ist niedriger als die Luft-eintrittstemperatur.
- Die Heizkreistemperatur steigt an.

Der Nenn-Luft-Volumenstrom ist zu prüfen. Dieser Wert ist der Tabelle Technische Daten auf Seite 13 oder dem Typenschild zu entnehmen. Ist ein Bypass-Ventil im Heizkreislauf eingebaut, so ist das Ventil so einzustellen, dass der minimale Volumenstrom gewährleistet ist. Wird der notwendige Volumenstrom unterschritten, meldet der Controller einen Fehler. Der Nenn-Volumenstrom des Heizungskreislaufs ist zu prüfen. Dieser Wert ist der Tabelle Technische Daten auf Seite 13 oder dem Typenschild zu entnehmen.

 **Nach dem Anheizen Versorgungsspannung abschalten**, das System auf Dichtigkeit prüfen und ggfs. Verschraubungen nachziehen. Flanschschrauben sind grundsätzlich kreuzweise fest zu ziehen.

11. Betrieb

11.1 Bedienung

Das ganze Heizungssystem (Wärmepumpe und Heizkreislauf) wird automatisch gesteuert durch den eingebauten

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

HAUTEC Wärmepumpen-Controller ([WPC-CP022/W](#)) in Verbindung mit der Fernbedienung ([HFB-AP420/H-A](#)). Der Heizkreislauf wird abhängig von der Außentemperatur gesteuert. Dies garantiert immer eine optimale Energieausnutzung **und einen einfachen Betrieb**. Die Wärmepumpe kann nicht ohne den Controller betrieben werden, da darüber auch einige wichtige Sicherheitsfunktionen kontrolliert werden. Der eingebaute elektronische Drucksensor auf der Niederdruckseite schaltet das Gerät bei Unterschreiten des Niederdruck-Grenzwertes (~2,2 bar) ab. **Stellt der Hochdrucksensor eine Grenzwertüberschreitung (~41,5 bar) fest, so schaltet die Maschine ebenfalls ab. Darüber hinaus gibt es noch einen Hochdruckpressostat mit Automatik-Reset, der bei Überschreitung (~42 bar) zur Sicherheitsabschaltung führt. Vorgenannte Grenzwerte gelten in Verbindung mit dem Kältemittel R410A.**

Die Soll-Abweichungen der Drucksensoren erzeugen eine Fehlermeldung auf der Fernbedienung. Werden wieder zulässige Betriebsdrücke erreicht, so schaltet der Controller die Wärmepumpe bei Anforderung wieder ein.

Der Elektronacherhitzer, der eingebaut sein kann, hat einen Sicherheitstemperaturbegrenzer, der bei Überschreitung (~ 80°C) abschaltet und nur von Hand wieder eingeschaltet werden kann. Im Normalbetrieb erfolgt die Regelung als sogenannter 2. Wärmereizger über den Wärmepumpencontroller.

Weitere Einzelheiten erfahren Sie in der Bedienungsanleitung 'HAUTEC Controller', die ebenfalls zum Lieferumfang gehört.

11.2 Inbetriebnahme

Nach dem Einschalten der Versorgungsspannung nimmt der interne Controller ([WPC-CP022/W](#)) den Betrieb auf und die Anzeige auf dem Display der Fernbedienung ähnelt dem Titelbild der Betriebsanleitung zum Regler ([WPC-CP022/W](#)). Wenn die Ist-Temperatur niedriger ist als die Soll-Temperatur und kein Fehler vorliegt, geht die Wärmepumpe innerhalb von wenigen Minuten in Betrieb.

Auf Seite 10 von ([WPC-CP022/W](#)) steht beschrieben, wie die Raumtemperatur geändert werden kann. Voreingestellt ist hier normale Raumtemperatur = 20°C und abgesenkte Raumtemperatur = 18°C.

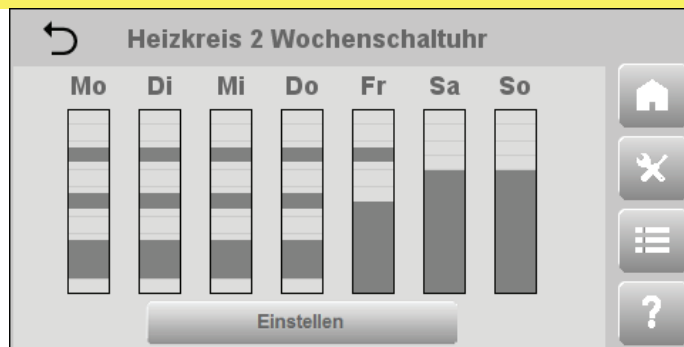
Ebenfalls als Standard ist hier Automatikprogramm voreingestellt. Auf der Seite 13 der Bedienungsanleitung Controller ([WPC-CP022/W](#)) steht beschrieben, wie Sie diesen Wert ändern können.

Die Warmwassertemperatur (Standard 50°C) kann geändert werden, wie auf Seite 12 der Bedienungsanleitung Controller ([WPC-CP022/W](#)) beschrieben.

Unter dem Menüpunkt „Einstellungen“ >> „Anlagenbetriebsart“ können Sie die Betriebsart ablesen.

1. Party
2. Tag
3. Schaltuhr
4. Nacht
5. Standby

Detaillierte Beschreibungen finden Sie in der Controllerbeschreibung.



Schaltuhrprogramm

11.3 Wartung und Instandhaltung

HAUTEC Wärmepumpen sind wartungsarm.

Eine jährliche Kontrolle ist erst für Anlagen mit über 6 kg Kältemittel in einem hermetisch geschlossenen Kreislauf vom Gesetzgeber vorgeschrieben.

Um einen dauerhaften und störungsfreien Betrieb der Wärmepumpe zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig.

Eine jährliche Sichtkontrolle durch den Kundendienst oder einer eingewiesenen Person ist sinnvoll. So können frühzeitig Mängel und Fehler erkannt werden.

Der Wasserdruck ist sowohl quellenseitig als auch heizungsseitig in regelmäßigen Zeitabständen zu prüfen, insbesondere nach einer längeren Stillstandszeit (z.B. im Sommer). Diese Werte können Sie in der Regel an den Manometern ablesen. Das System sollte ggfs. nachgefüllt und entlüftet werden und wenn erforderlich auf Lecks untersucht werden.

12. Fehler: HAUTEC HWL-A.../2T

12.1 Allgemeine Informationen

Bitte lesen Sie die folgenden Informationen, bevor Sie einen Service-Techniker verständigen:

Fehler:

- Die Wärmepumpe ist nicht in Betrieb. Überprüfen Sie zuerst, ob ein Fehler auf der Fernbedienung angezeigt wird.

Mögliche Ursachen:

- Es liegt keine Netzspannung an der Wärmepumpe an (Last und Steuerspannung).
- Wenn z.B. **EVU** angezeigt wird, fehlt die Spannungsfreigabe durch den Energieversorger. Einige Energieversorger steuern so ihre Netzauslastung bei speziellen Tarifen und regeln dadurch die Betriebszeiten der Wärmepumpe.




Fehler:

- Die Wärmepumpe läuft, aber es wird nicht warm genug.

Mögliche Ursachen:

- Es gab es einen vorherigen Stromausfall. Warten Sie 1-2 Stunden und prüfen, ob die Heizungstemperatur steigt.
- Die Quelltemperatur ist zu niedrig
- Der Verteiler arbeitet nicht richtig
- Die Heizkurve ist nicht richtig eingestellt


12.2 Fehlermeldungen / Hinweis Meldungen der Controller-WPC-CP022/W

Störungen werden durch das Symbol Warndreieck  in der Fernbedienung angezeigt. Durch Drücken auf  an der Fernbedienung wird das Detailmenü geöffnet. Hier wird als erster Menüpunkt Alarme ausgewiesen. Nachdem dieser Menüpunkt ausgewählt ist, erscheint in tabellarischer Form die Auflistung der Fehler. Allen Fehlermeldungen ist ein  vorangestellt. Durch Drücken auf eine der Fehlermeldungen werden deren Details angezeigt. Wenn ein Fehler nicht mehr aktiv vorhanden ist, kann dieser Fehler mittels der Taste ‚x‘ gelöscht werden. In den Fehlermeldungen kann vor und zurück geblättert werden. Weitere Hinweise finden Sie auf der Seite 14 „4.3.1 Alarme“ der Controllerbeschreibung. Nachdem alle Fehler quittiert bzw. beseitigt sind, kann die Wärmepumpe direkt wieder in Betrieb gehen.

Im Ereignisprotokoll werden zusätzlich auch weniger schwere Fehler, die nicht zum Abschalten der Anlage führen, abgespeichert. Unter dem Menüpunkt „Service“ >> „Ereignisprotokoll“ können diese am Display angezeigt werden. Siehe hier auf Seite 18 „5.2.2 Ereignisprotokoll“ der Controllerbeschreibung.

12.3 HD - Hochdruck Störung

Fehlerbeschreibung	Fehlerbehebung
Hochdruckpressostat hat ausgelöst.	Nur durch einen autorisierten Fachmann
Möglicher Grund:	Maßnahmen:
Heizungsumwälzpumpe wurde ausgeschaltet oder ist defekt.	Die Heizungsumwälzpumpe muß überprüft werden z.B. durch Lösen der Schraube an der Vorderseite der Umwälzpumpe. (nur von einem Fachmann)
Die Absperrventile am Verteiler für die Fußbodenheizung oder die Pumpenabsperrventile sind geschlossen bzw. nur teilweise geöffnet.	Absperrventile des Fußbodenheizungsverteilers müssen geöffnet werden.
Das System ist nicht vollständig entlüftet oder der Fülldruck ist zu niedrig.	Das System muss komplett entlüftet werden, System muß mit Wasser nachgefüllt werden auf ca. 1,5 bar (die örtlichen Anforderungen sind zu beachten).
Die Wärmepumpe befindet sich im Handbetrieb oder im Standby-Modus.	Der Betrieb muß auf ein Automatikprogramm (Programm I,II oder III) umgeschaltet werden.

 Reparatur- und Wartungsarbeiten an den Kältekreislauf dürfen nur von einem autorisierten HAUTEC Service-techniker durchgeführt werden.

12.4 ND - Niederdruck Störung

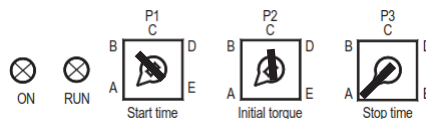
Fehlerbeschreibung	Fehlerbehebung
Der Niederdruckpressostat hat ausgelöst.	Ist Gasgeruch wahrnehmbar, so ist unverzüglich ein Kundendiensttechniker zu informieren. Die Wärmepumpe ist spannungsfrei zu schalten.
Möglicher Grund:	Maßnahmen:
Der Kompressor ist abgeschaltet oder defekt.	Nur durch einen Fachmann: Die Funktion des Kompressors ist zu prüfen.
Im Kältekreislauf ist nicht genug Kältemittel.	Der HAUTEC Kundendiensttechniker muß informiert werden.

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

12.5 Elektrische Störung

Fehlerbeschreibung	Fehlerbehebung (nur durch einen Fachmann)
Motorschutzrelais vom Kompressor hat ausgelöst.	Der Motorschutzschalter innerhalb der Wärmepumpe für den Kompressor muß wieder eingeschaltet werden. Vorsicht: Vor dem Öffnen des Gehäuses muß das Gerät spannungsfrei geschaltet werden.
Möglicher Grund:	Maßnahmen:
Kompressor defekt.	Die Funktion des Kompressors muß überprüft werden. (nur vom Fachmann).
Motorschutzrelais falsch eingestellt.	Die Einstellung des Motorschutzes für den Kompressor muß überprüft und ggfs. der Motorleistung angepaßt werden. (nur vom Fachmann)
Zu häufiges Ein- / Ausschalten. (Taktverhalten)	Die Steuerung der Heizung muß angepaßt werden und der Systemaufbau der Anlage muß überprüft werden. (nur vom Fachmann).

Parameter	Poti	Einstellbereich
Startspannung	initial torque	0...80% der Nennspannung Voreinstellung: 40%
Auslaufzeit	stop time	0.. 10 sec Voreinstellung: 0 sec



12.7 Smart Grid

Am Regler gibt es zwei Eingänge um bis zu 4 Betriebszustände der Wärmepumpenregelung darzustellen. Es stehen die Digitalen Eingänge 20 und 21 am Regler zur Nutzung der Smart Grid Funktionen zur Verfügung. Um diese als Smart Grid nutzen zu können müssen folgende Einstellungen vorgenommen werden.:

Die Applikation der Globalfunktion muss auf Smart Grid umgestellt werden 04-076 = 1 (Achtung Hierbei werden die Einstellungen der Globalfunktionen wieder auf Standard zurückgesetzt).

Zusätzlich muss unter den Einstellungen der Wärmepumpe die Phasenüberwachung deaktiviert werden. Dies kann mit dem Einsteller 15-073= 0 erfolgen.

Des Weiteren muss für jeden Wärmeerzeuger die Funktion „Smart Grid“ aktiviert werden. Dies wird unter 09-074 des jeweiligen Wärmeerzeugers eingestellt. Für Smart Grid auf „2“.

Danach stehen die Eingänge 20 und 21 als Smart Grid Eingänge zur Verfügung.

Mit dem Einsteller 04-081 kann der Wirksinn der Eingänge vertauscht werden.

1. Betriebszustand: Gesperrt
Es werden alle Wärmeerzeuger mit elektrischem Antrieb gesperrt. (Die Warmwassernachladung kann entweder weiter laden oder ebenfalls gesperrt werden. Dazu muss der Einsteller 05-011 von 6 auf 7 umgestellt werden. nur bei Nachladefunktion!)

2. Betriebszustand: Normalbetrieb
Es werden alle Solltemperaturen auf Normalbetrieb gefahren. Normale Heizkreistemperatur und Normal Warmwassertemperatur.

3. Betriebszustand Vorzugsbetrieb
Dies bedeutet, dass die Heizkreise und/oder der Trennpuffer auf ein höheres bzw. tieferes Temperaturniveau gefahren werden können. Dies geschieht allerdings nur dann, wenn auch eine Anforderung von den Heizkreisen besteht (keine Außentemperatursperre).

Bei den Heizkreisen kann eine Raum-Sollwerttemperatur Erhöhung mittels des Einstellers 07-031 eingestellt werden.

Wenn eine Pufferversion vorhanden ist, kann im Wärmemanager eine Sollwertpuffertemperatur bei Sonderfreigabe über die Einsteller 06-027(Heizbe-

12.6 Elektrischer Fehler vom Softstarter (falls eingebaut) 400V-Ausführung

a) Betriebsmeldungen

Auf der Leiterplatte des Softstarters befinden sich 2 Leuchtdioden die folgende Betriebszustände anzeigen.

LED	Betriebszustand
grün	Gerät an Netzspannung angeschlossen
gelb	Anlauf abgeschlossen - Gerätekontakte gebrückt
gelb - blinkt mit steigender Frequenz	Sanftanlauf (Startphase)

b) Störkontakt

An der Steuerklemme X1 / X2 (R1) steht ein Melderelais zur Verfügung,

Der Meldekontakt R1 ist im Normalbetrieb geschlossen und öffnet nur wenn eine Störung auftritt oder aber keine Betriebsspannung anliegt.

Anmerkung: Liegt kein Rechtsdrehfeld vor, so erfolgt ebenfalls eine Störmeldung.

c) Parametereinstellungen

An der Vorderseite befinden sich 3 Potentiometer, mit denen folgende Einstellungen vorgenommen werden können.

Parameter	Poti	Einstellbereich
Anlaufzeit	start time	Anlaufzeit von 0,5...3 sec einstellbar Voreinstellung: 1 sec

trieb) und 06-030 (Kühlbetrieb) eingestellt werden. Der Warmwasser Sollwert für den Vorzugsbetrieb kann über den Einsteller 05-069 unter Warmwasserkreis eingestellt werden.

Des Weiteren kann über ein Sonderzeitprogramm unter Globalfunktionen die Sonderfreigabe unabhängig der Eingänge angefordert werden.

4. Betriebszustand Abnahmezwang

In diesem Betriebszustand wird die Warmwasserbereitung auf Legionellentemperatur gefahren 05-004.

Bei aktiver Pufferversion wird der Puffer auf die maximale 06-026(Heizbetrieb) bzw. auf minimale 06-031(Kühlbetrieb) Puffertemperatur gefahren.

Hierbei spielt es keine Rolle, ob eine Anforderung vom Heizkreis anliegt (Außentemperatursperre).

Mit dem Einsteller 09-071 unter dem jeweiligen Wärmeerzeuger kann festgelegt werden, ob bei Abnahmezwang die Bivalenz Sperre aufgehoben wird oder bestehen bleibt.(Standard 0= weiterhin gesperrt)

Übersicht der Schaltzustände:

Smart Grid Eingang 21	Smart Grid Eingang 20	Funktion
1	0	Gesperrt (EVU)
0	0	Normalbetrieb
0	1	Vorzugsbetrieb
1	1	Abnahmezwang

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

13. Technische Angaben zu HWL-AS 43 /75 /94

Typ		HWL A-94	HWL A-94/2T	HWL A-90/2
Kältemittel		R410A	R410A	R410A
Kältemittel-Füllgewicht	kg	8,9	8,0	2x 8,9
Kompressor Öl (Polyol-Ester SEZ 68)	kg	1,8	2x 1,8	2x 1,8
Primär-Quelle (Sole/Wasser/Luft)		Luft	Luft	Luft
Innen- / Außenaufstellung		- / +	- / +	- / +
Heizleistung A10/W35 (EN 14511)	kW	24,3	24,5 / 47,7	24,3 / 48,6
Nennleistungsaufnahme A10/W35 (EN 14511)	kW	4,90	4,85 / 9,84	5,11 / 10,22
Leistungszahl A10/W35 (EN 14511)	COP	5,0	5,06 / 4,85	4,76
Heizleistung A7/W35 (EN 14511)	kW	22,8	23,0 / 44,7	22,8 / 45,6
Nennleistungsaufnahme A7/W35 (EN 14511)	kW	4,86	4,81 / 9,76	5,12 / 10,24
Leistungszahl A7/W35 (EN 14511)	COP	4,7	4,79 / 4,58	4,45
Heizleistung A2/W35 (EN 14511)	kW	19,6	19,8 / 38,4	19,7 / 39,4
Nennleistungsaufnahme A2/W35 (EN 14511)	kW	4,76	4,71 / 9,56	4,76 / 9,52
Leistungszahl A2/W35 (EN 14511)		4,1	4,20 / 4,02	4,14
Heizleistung A2/W50 (EN 14511)	kW	18,3	18,4 / 35,8	18,6 / 37,2
Nennleistungsaufnahme A2/W50 (EN 14511)	kW	6,34	6,28 / 12,74	7,13 / 14,28
Leistungszahl A2/W50 (EN 14511)		2,9	2,93 / 2,81	2,61
Heizleistung A-15/W35 (EN 14511)	kW	13,3	13,5 / 26,2	13,5 / 27,0
Nennleistungsaufnahme A-15/W35 (EN 14511)	kW	4,53	4,39 / 8,92	5,04 / 10,08
Leistungszahl A-15/W35 (EN 14511)		3,0	3,06 / 2,93	2,68
Cooling capacity A30 (flow 16°C / return 21°C)	kW	21,5	21,8 / 43,0	21,5 / 43,0
Power consumption A30 (flow 16°C / return 21°C)				
Coefficient of performance A30 (flow 16°C / return 21°C)	EER	3,5	3,5 / 3,4	3,5
QUELLE Min. Volumenstrom	m³/h	5000	5000 / 10000	5000 / 10000
QUELLE Nenn-Volumenstrom	m³/h	8000	8000 / 16000	8000 / 16000
QUELLE Eintritt Hz-Vorl. <40°C min.	°C	-20	-20	-20
QUELLE Eintritt Hz-Vorl. <55°C min. (bei 10 K)	°C	2	2	2
QUELLE Eintritt max.	°C	30	30	30
QUELLE Wärmetauscher Inhalt (wasserseitig)	l	-	-	-
HEIZUNG Min. Volumenstrom (bei 10K und A2/W35)	m³/h	1,68	1,70 / 3,30	1,69 / 3,38
HEIZUNG Nenn-Volumenstrom (bei 5K und A2/W35)	m³/h	3,37	3,40 / 6,61	3,38 / 6,76
HEIZUNG interne Druckdifferenz	hPa	193	250	193
HEIZUNG Anschlussdimension	Zoll	1	1	1
HEIZUNG Minimale Vorlauftemperatur	°C	25	25	25
HEIZUNG Vorlauftemperatur kurzzeitig max. (bei 10 K)	°C	55	55	55
HEIZUNG Wärmetauscher Inhalt (wasserseitig)	l	5,0	5,0	5,0
Nennspannung	V	400	2x 400	400
Phasenanzahl		3~	3~	3~
Frequenz	Hz	50	50	50
Nennstrom (A2/W35)	A	8,3	2x8,3	10,5
cos φ bei A2/W35 ⁹		0,8	0,8	0,8
Anlaufstrom	A	58	2x 58	70
Anlaufstrom (begrenzt)	A	27	2x 27	35
Absicherung Schmelzsicherung (träge)	A	3x25	2x3x25	3x25
Schutzklasse		IP 23	IP 23	IP 23
Schallleistungspegel (EN 12102)	dB(A)	62	38 / 64	63
Schalldruckpegel in 10m (innen) ⁹	dB(A)	32	34	33
ABMESSUNGEN Höhe	mm	1280	1760	1660
ABMESSUNGEN Breite	mm	1145	1400	1410
ABMESSUNGEN Tiefe	mm	655	670	625 - 720
Gewicht	kg	185	315	298

Alle Leistungsdaten wurden entsprechend EN 255 und EN 14511 ermittelt. Alle Werte können nur mit sauberen Wärmetauschern erreicht werden. Der Heizstab ist abhängig von der Leistung abzusichern. - 3 kW / 230V~N/PE Abs. 1x16A - 9 kW / 400V~3N/PE Abs. 3x16A - 18 kW / 400V~3N/PE Abs. 3x35A

Eine Umschaltung des Kältekreislaufes (Heizen/Kühlen) ist für alle Geräte lieferbar.

Technische Änderungen bleiben vorbehalten.

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A


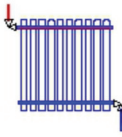
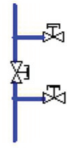


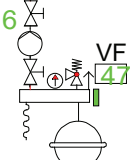


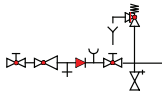


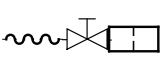


14. Hydraulische Anschlussschemen 14.1 Symbol Bibliothek für die Anschlussschemen

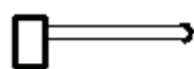







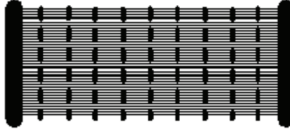
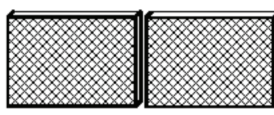
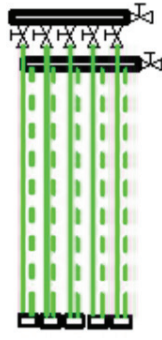
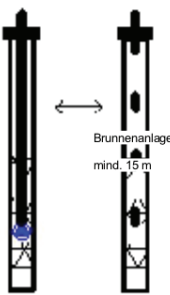
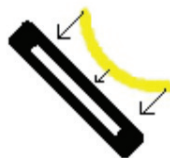
	Sole-Wasser / Wasser-Wasser Wärmepumpe
	Sole-Wasser Wärmepumpe mit Heizungs- und Solebausatz
	Luft-Wasser Wärmepumpe HWL-A
	Luft-Wasser Wärmepumpe HWL-A
	Abluft Warmwasser Wärmepumpe
	Umgebungsluft Warmwasser Wärmepumpe
	Abluft Warmwasser Wärmepumpe
	Warmwasser Wärmepumpe mit Heizungsrücklauf als Quelle.
	Wärmepumpe mit externem Luft-Sole-Tauscher

	Warmwasser Wärmepumpe mit Heizungsrücklauf als Quelle mit Speicher.
	Warmwasser Wärmepumpe mit Heizungsrücklauf als Quelle ohne Speicher
	Warmwasser Wärmepumpe mit Heizungsrücklauf als Quelle mit Heizungsbausatz aber ohne Speicher.
	Pufferspeicher
	Warmwasserspeicher mit innenliegendem Glattrohr-Wärmetauscher
	Gas-, Öl-, oder Festbrennstoffkessel
	Zentrale Gasheizung

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

14. Hydraulische Anschlussschemen 14.2 Symbol Bibliothek für die Anschlussschemen

	Fußboden- oder Wandheizung
	Heizkörper, Radiatoren
	HEQ01 Einbau-Kit für die Einbindung einer Warmwasser-Wärmepumpe mit Nutzung des Heizungs-Rücklaufs als Quelle.
	HEQ02 Einbau-Kit für die Einbindung einer Warmwasser-Wärmepumpe mit Nutzung des Heizungs-Rücklaufs als Quelle.
	Sicherheitsbausatz für den Solekreislauf
	Sicherheitsbausatz für den Heizungskreislauf ohne Ausdehnungsgefäß.
	Platten-Wärmetauscher
	Wärmezähler
	Sicherheitsbausatz für Warmwasserspeicher
	Dreiwegeventil HBUV oder HQUV
	Umwälzpumpe
	Flexibler Anschlussschlauch mit Absperrventil und Schmutzfänger
	Dreiwegemischer
	Differenzdruck-Überströmventil

	Elektrischer Heizstab HELZ
	Rückschlagventil
	Ausdehnungsgefäß
	Absperrventil
	Regelventil
	Sicherheitsventil
	Entlüfter
	Druck-Manometer
	HAUTEC Energiezaun
	HAUTEC Beton-Absorber
	Erdsonden (Vertikaler Erdkollektor) oder horizontaler Erdkollektor mit Verteiler
	Brunneneinheit mit Saug- und Schluckbrunnen
	Solar-Absorber

14. Hydraulische Anschlussschemen

14.3 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung

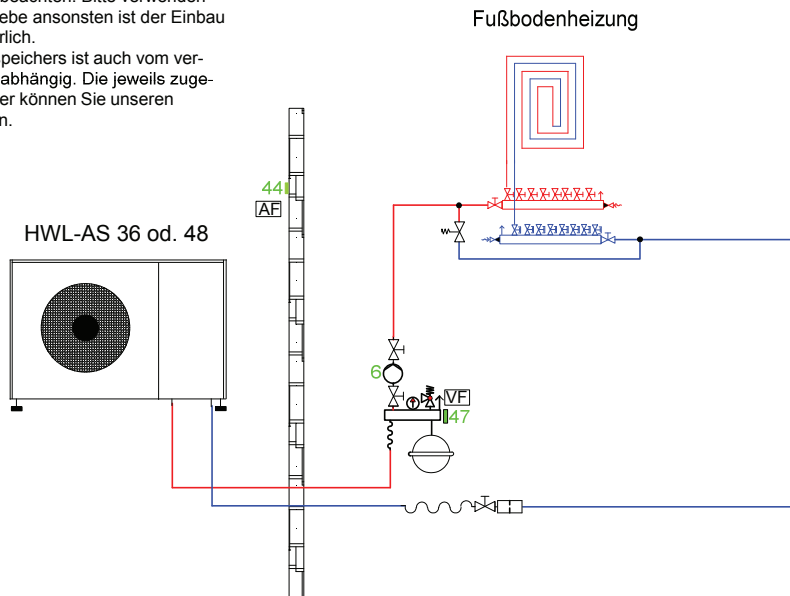
Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.

Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.

Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.

Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.4 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung und Pufferspeicher

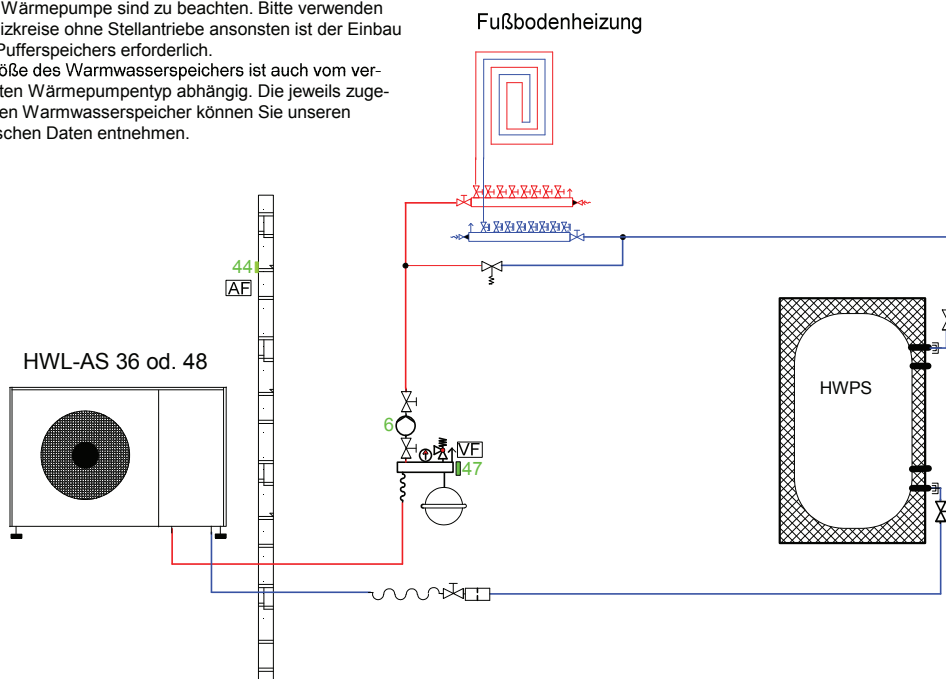
Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.

Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.

Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.

Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.

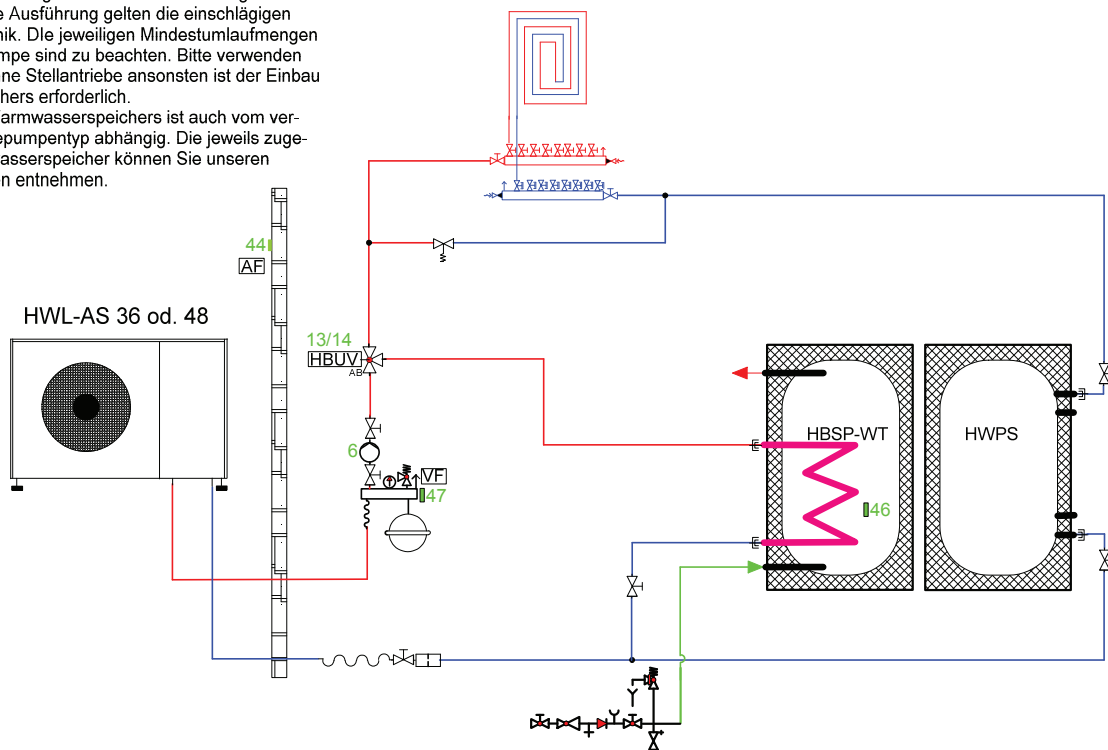


14. Hydraulische Anschlussschemen

14.5 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit integriertem Wärmetauscher, Umschaltventil und Pufferspeicher

Hinweis:

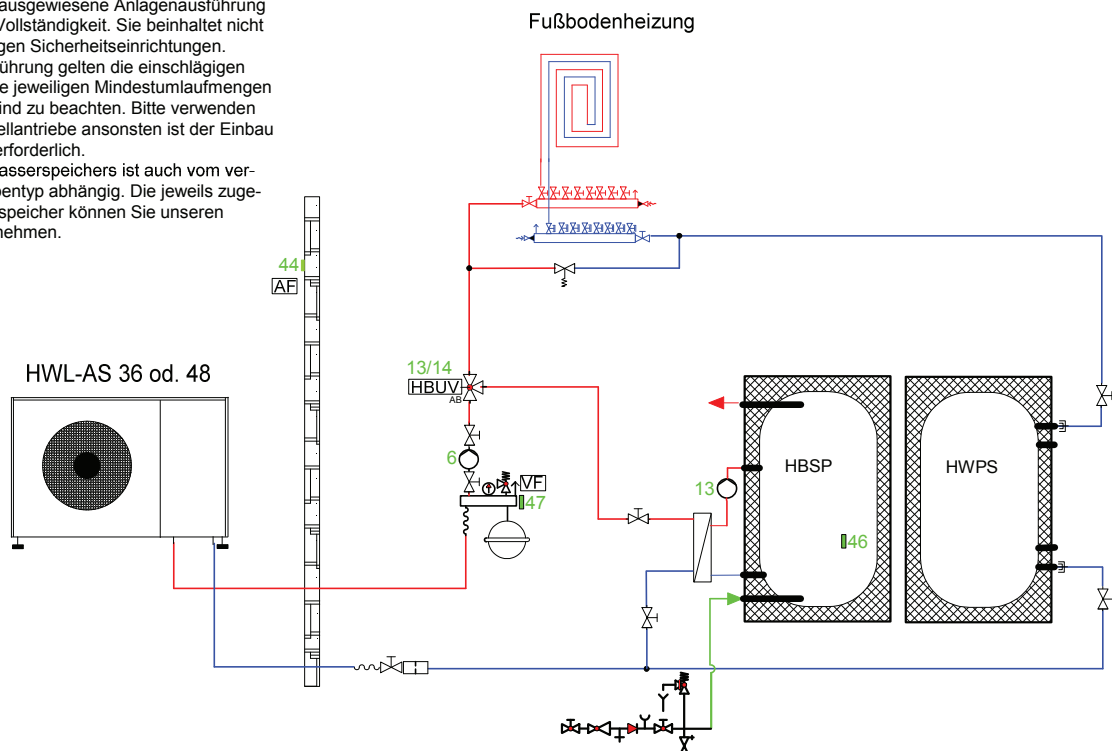
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.6 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit externem Plattenwärmetauscher, Umschaltventil und Pufferspeicher

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.

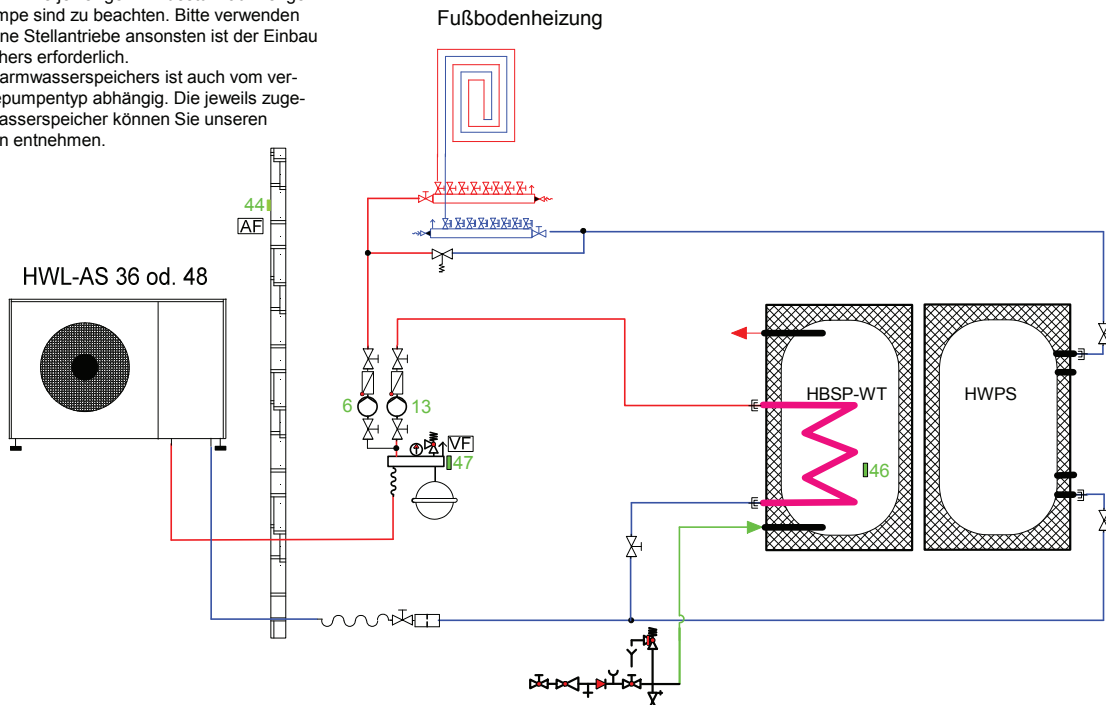


14. Hydraulische Anschlussschemen

14.7 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit integriertem Wärmetauscher, zusätzliche Umwälzpumpe für Warmwasserbereitung und Pufferspeicher

Hinweis:

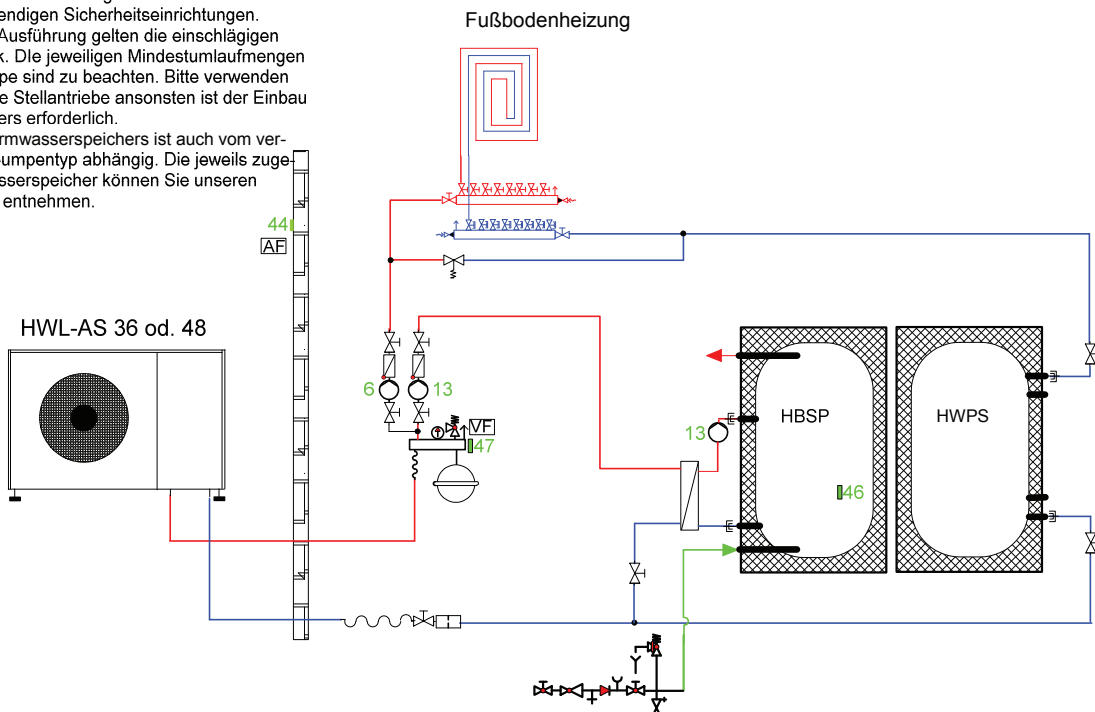
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.8 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit externem Platten-Wärmetauscher, zusätzliche Umwälzpumpe für Warmwasserbereitung und Pufferspeicher

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.

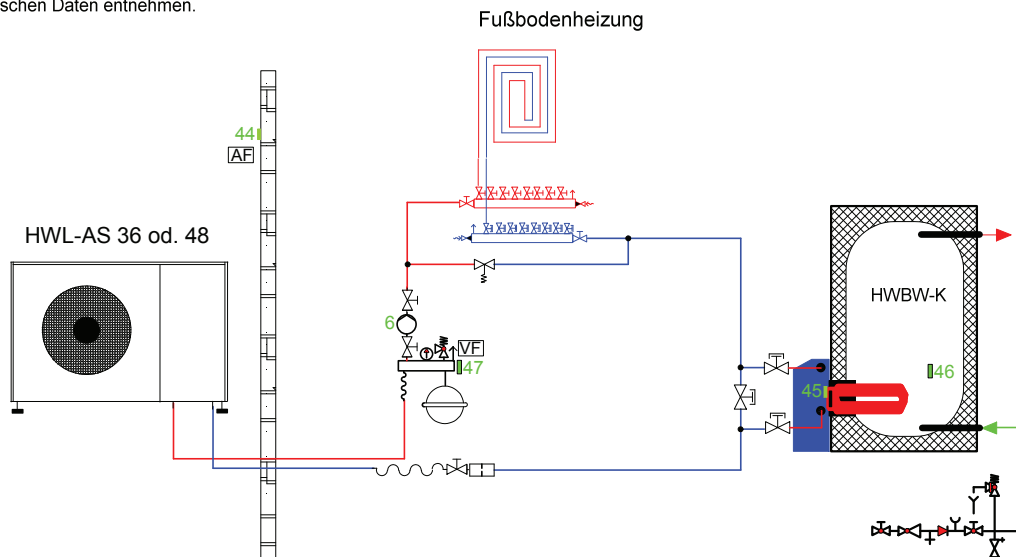


14. Hydraulische Anschlussschemen

14.9 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserbereitung über Heizungsrücklauf mit gesonderter Warmwasserwärmepumpe

Hinweis:

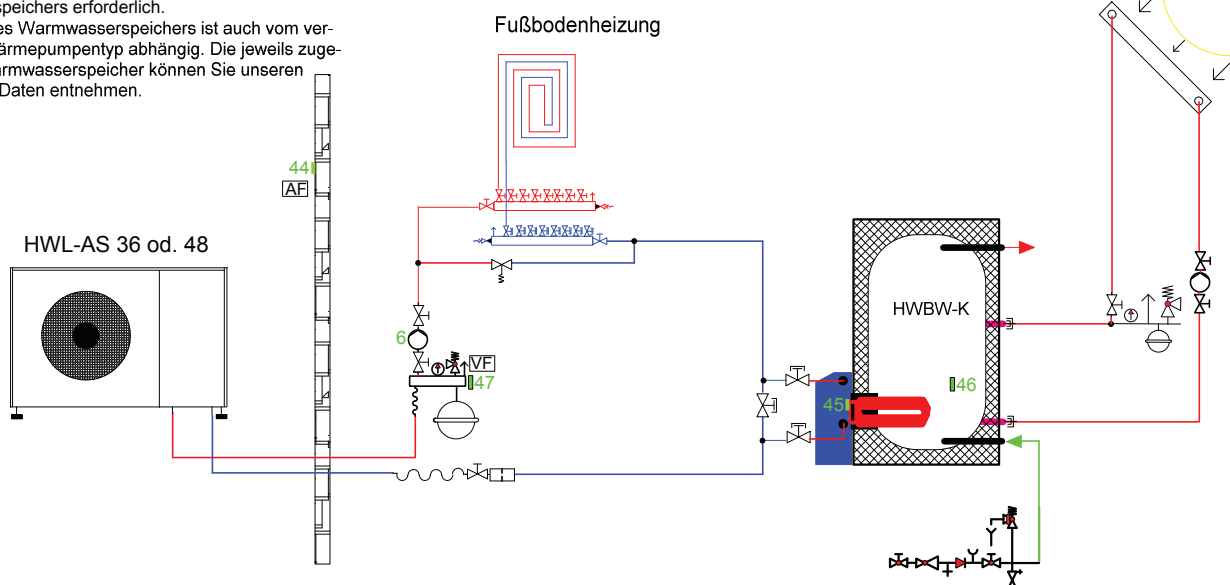
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



13.10 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserbereitung über Heizungsrücklauf mit gesonderter Warmwasserwärmepumpe und zusätzlichem Anschluß einer Solaranlage.

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.

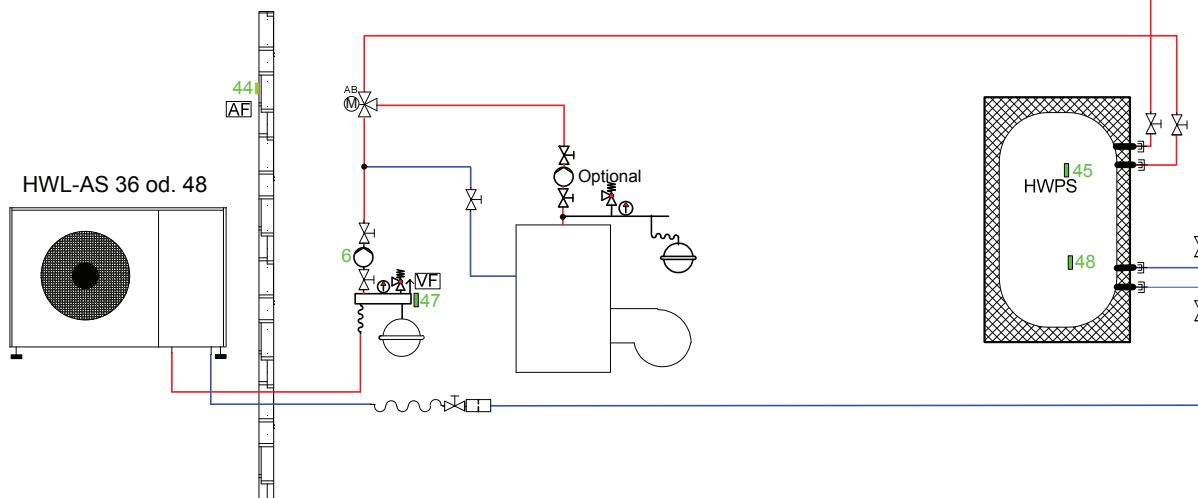


14. Hydraulische Anschlußschemen

14.11 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Mischerkreisverteiler, Puffer-Trennspeicher und alternativen Öl-/Gaskessel

Hinweis:

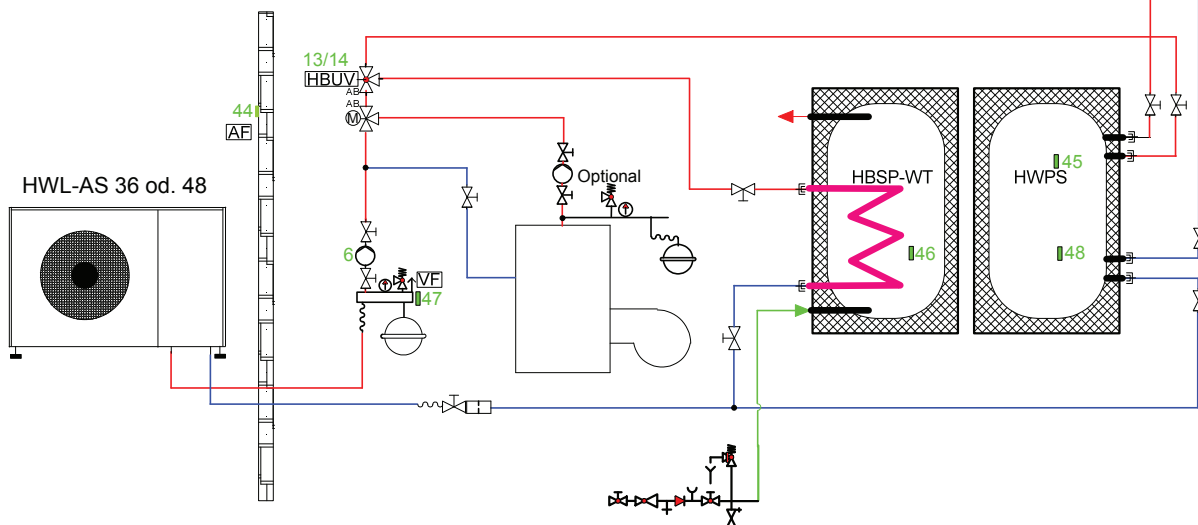
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.
Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.
Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.
Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.12 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Mischerkreisverteiler, Warmwasserspeicher mit integriertem Wärmetauscher und Puffer-Trennspeicher und alternativen Öl-/Gaskessel

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.
Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.
Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.
Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.

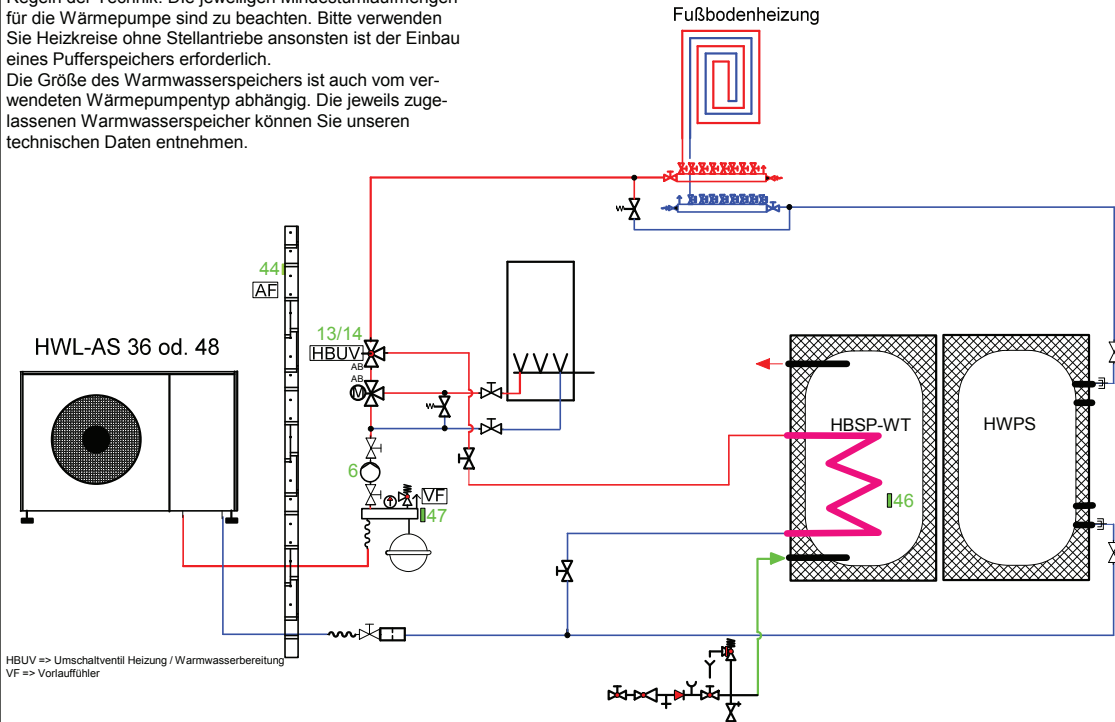


14. Hydraulische Anschlussschemen

14.13 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Fußbodenheizung, Warmwasserspeicher mit intergriertem Wärmetauscher, Umschaltventil, Pufferspeicher und alternativer Gastherme

Hinweis:

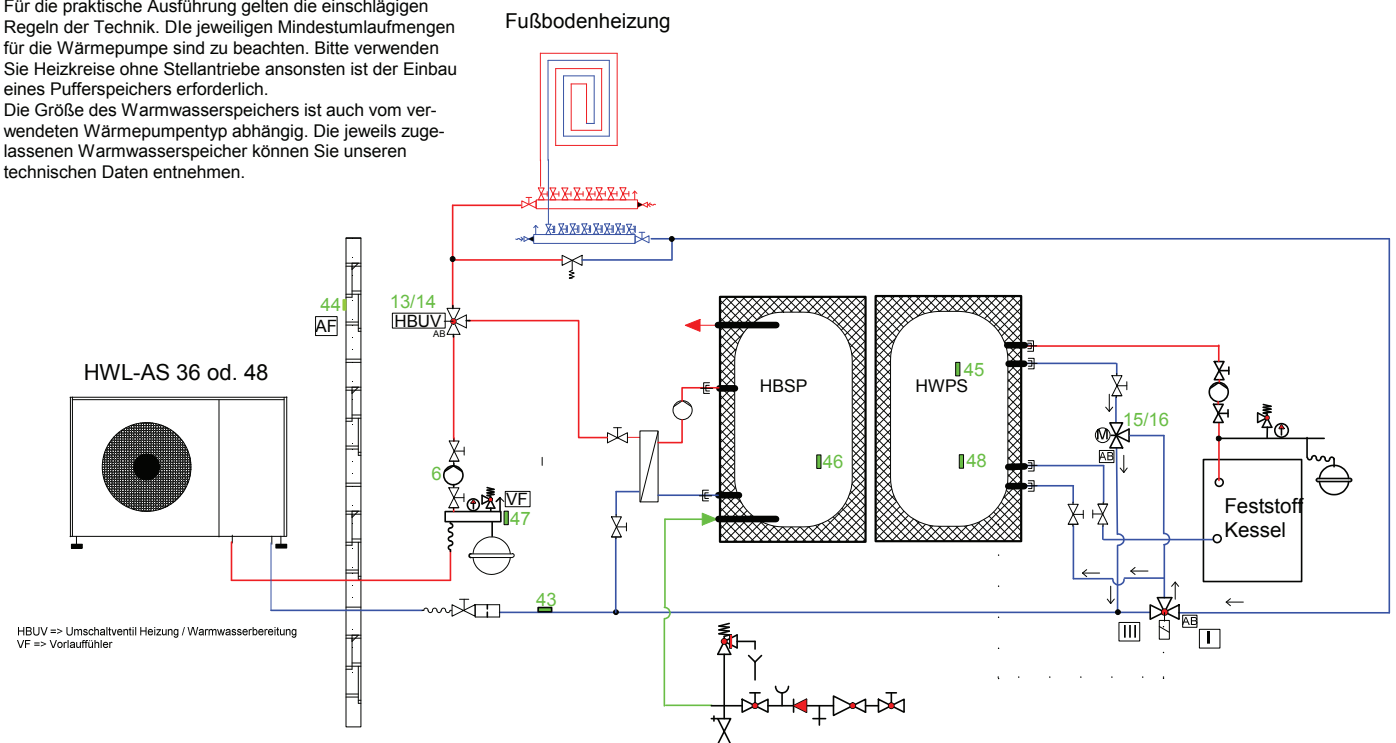
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.
Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.
Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.
Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.14 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Warmwasserspeicher mit externem Platten-Wärmetauscher, Umschaltventil, Puffer-Trennspeicher und alternativen Feststoffkessel

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.
Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.
Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.
Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14. Hydraulische Anschlussschemen

14.15 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung und Pufferspeicher

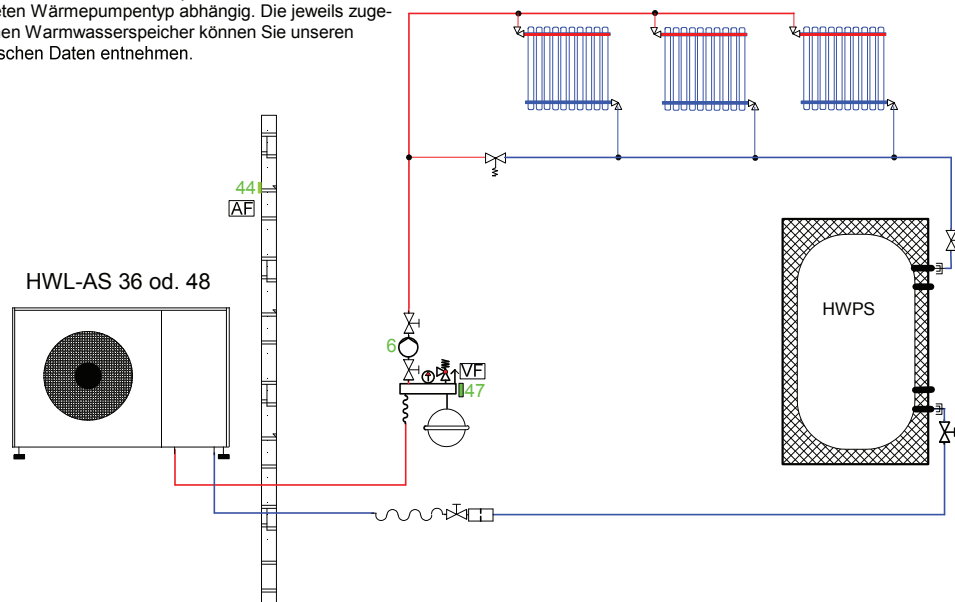
Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.

Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.

Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich.

Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14. Hydraulische Anschlußschemen

14.16 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit internem Tauscher , Umschaltventil und Pufferspeicher

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.

Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht

alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.

Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen

Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen

für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden

Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau

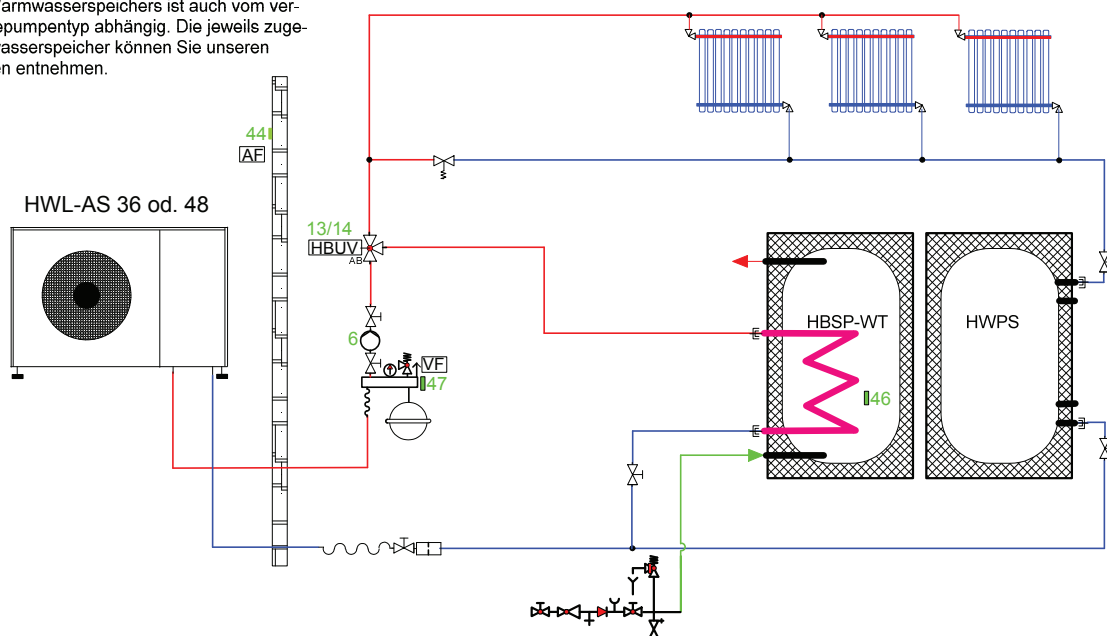
eines Pufferspeichers erforderlich.

Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom ver-

wendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zuge-

lassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren

technischen Daten entnehmen.



14.17 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit externem Platten-Wärmetauscher, Umschaltventil und Pufferspeicher

Hinweis:

Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung.

Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht

alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen.

Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen

Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen

für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden

Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau

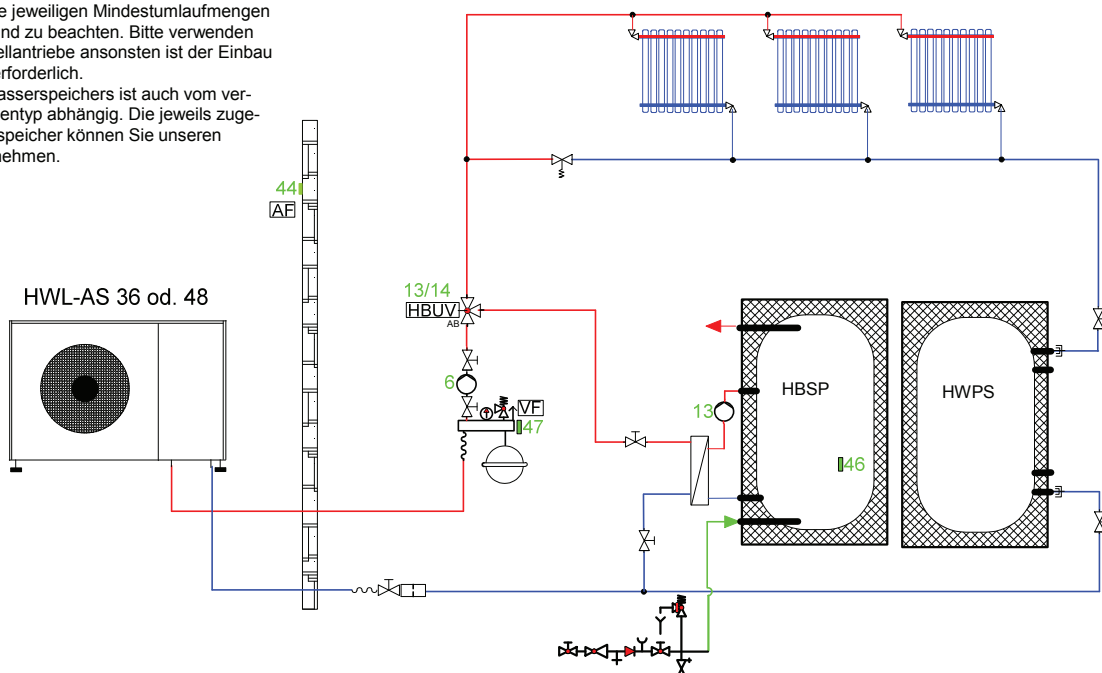
eines Pufferspeichers erforderlich.

Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom ver-

wendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zuge-

lassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren

technischen Daten entnehmen.

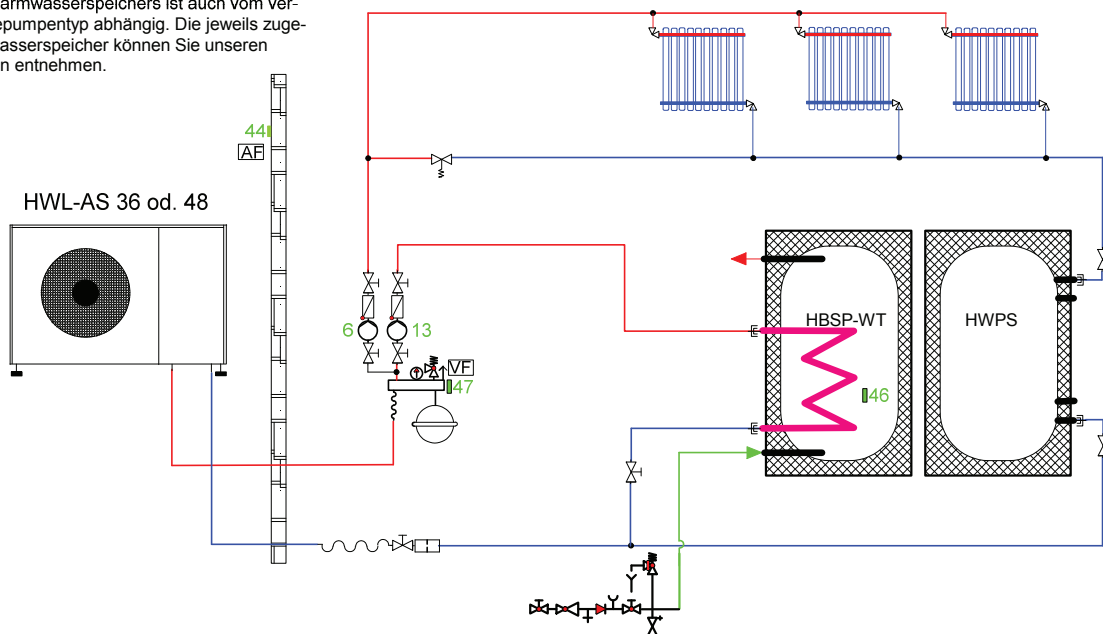


14. Hydraulische Anschlußschemen

14.18 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit internem Tauscher mit zusätzlicher Umwälzpumpe für Warmwasserbereitung und Pufferspeicher

Hinweis:

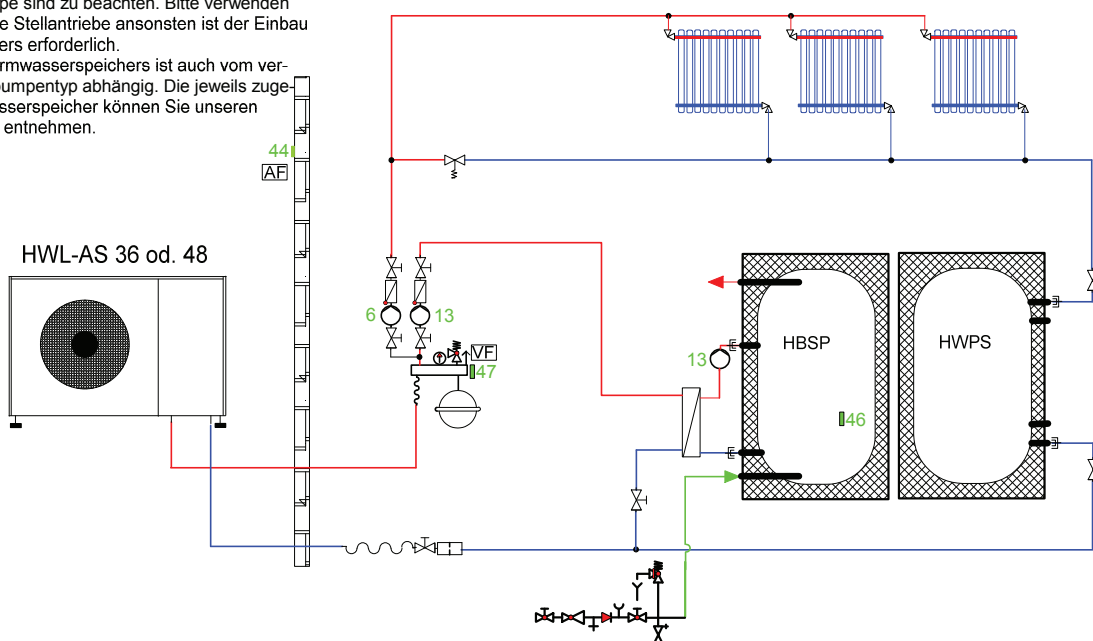
Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



14.19 Außenluft-Wasser Wärmepumpe mit Heizkörperheizung, Warmwasserspeicher mit externem Platten-Wärmetauscher mit zusätzlicher Umwälzpumpe für Warmwasserbereitung und Pufferspeicher

Hinweis:




Die Abbildung zeigt eine schematische Darstellung. Die Ausrüstung für die ausgewiesene Anlagenausführung ist ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Sie beinhaltet nicht alle DIN - EN notwendigen Sicherheitseinrichtungen. Für die praktische Ausführung gelten die einschlägigen Regeln der Technik. Die jeweiligen Mindestumlaufmengen für die Wärmepumpe sind zu beachten. Bitte verwenden Sie Heizkreise ohne Stellantriebe ansonsten ist der Einbau eines Pufferspeichers erforderlich. Die Größe des Warmwasserspeichers ist auch vom verwendeten Wärmepumpentyp abhängig. Die jeweils zugelassenen Warmwasserspeicher können Sie unseren technischen Daten entnehmen.



Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

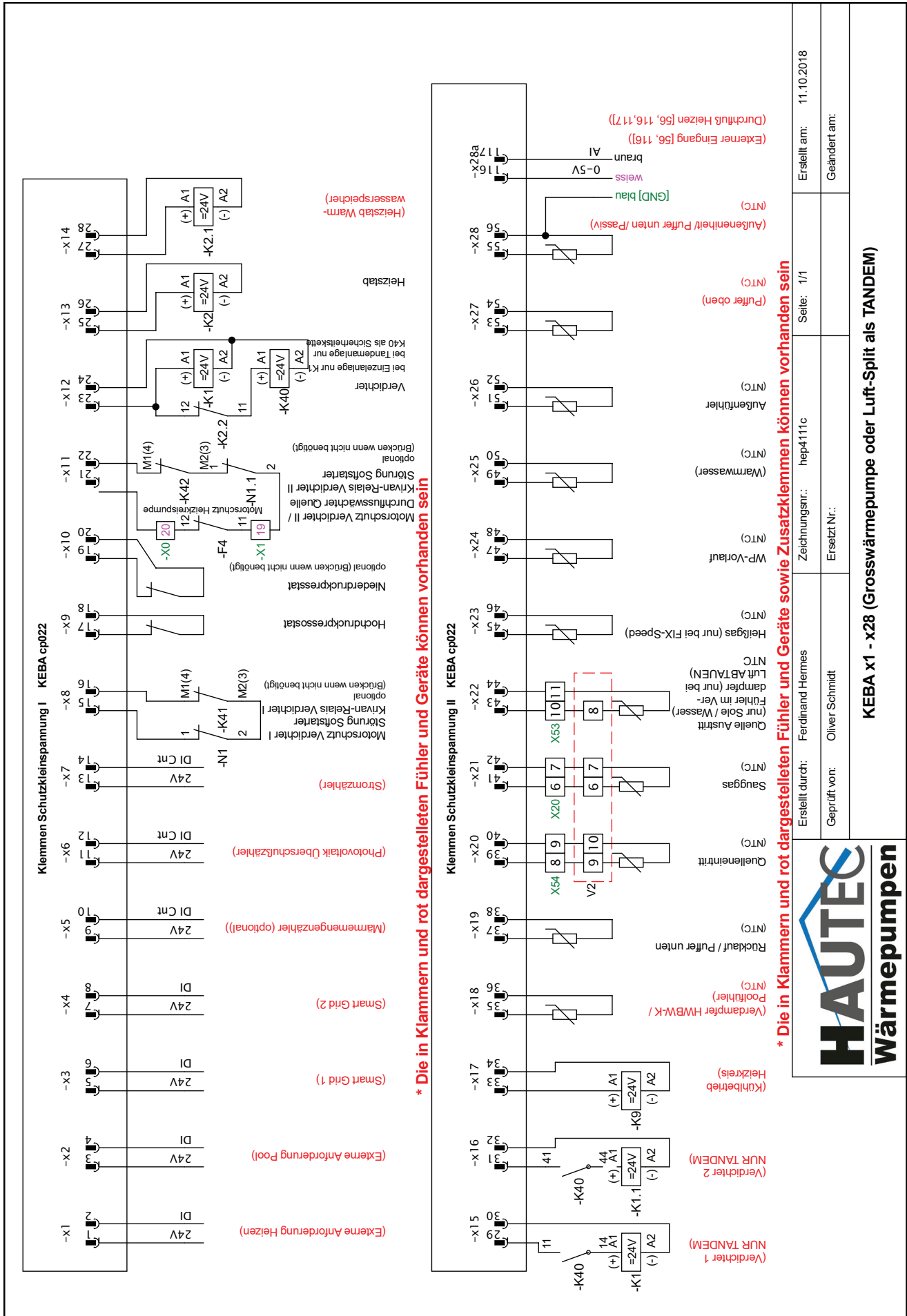
15. Schaltpläne

15.1 Schaltplan Legende für HWL-A Luft-Wasser-Wärmepumpe (Außenaufstellung)

	 Deutsch	 English	 Français
M1	Verdichter 1	compressor 1	compresseur 1
M1.1	Verdichter 2	compressor 2	compresseur 2
M3	Wärmequellenpumpe/Gebläse 1	source pump 1	circulateur captage (source) 1
M3.1	Wärmequellenpumpe /Gebläse 2	source pump 2	circulateur captage (source) 2
M4	Heizungsumwälzpumpe 1	heat circuit circulating pump 1	circulateur chauffage 1
M4.1	Heizungsumwälzpumpe 2	heat circuit circulating pump 2	circulateur chauffage 2
M5	Speicherladepumpe	circulating pump for hot water tank	pompe de charge d'eau chaude
M6	Brunnenpumpe	well pump 1	pompe d'alimentation 1
M8	Heizungsumwälzpumpe Mischerkreis	heat circuit circulating pump for mixer circuit	pompe de circulation pour le circuit mélangeur
M9	Solar-Umwälzpumpe	circulating pump for solar	pompe circulante solaire
M16	Zirkulationspumpe	circulating pump	pompe de circulation
P1	Niederdruckpressostat W P 1	low pressure control HP 1	pressostat basse pression wp1
P2	Niederdruckpressostat W P 2	low pressure control HP 2	pressostat basse pression wp2
P3	Hochdruckpressostat W P 1	high pressure control HP 1	pressostat haute pression wp1
P4	Hochdruckpressostat W P 2	high pressure control HP 2	Pressostat haute pression wp2
K1	Schütz Verdichter 1	contactor for compressor 1	contacteur compresseur 1
K1.1	Schütz Verdichter 2	contactor for compressor 2	Contacteur compresseur 2
K2	Schütz Elektroheizstab	contactor for electric heating element	contacteur résistance additionnelle
K3	Schütz Quellenumwälzpumpe	contactor for source circulating pump	contacteur pompe source
K4	Schütz Heizungsumwälzpumpe	contactor for heat circulating pump	contacteur pompe chauffage
K5	Schütz Speicherladepumpe	Contacteur for hot water charging pump	Contacteur pour pompe d'eau chaude K6
K6	Schütz Brunnenpumpe	contactor for well pump	contacteur pompe captage (source)
K7	Schütz Verdichter 2	contactor for compressor 2	contacteur compresseur 2
K7.1	Schütz für Anlaufwiderstände Verdichter 2	contactor for starting resistance compressor 2	Contacteur pour résistances de démarrage compresseur 2
K9	Hilfsrelais Kühlbetrieb	auxiliary relay for cooling operation	relais auxiliaire mode réversible
K10	Schütz Brauchwasserwärmepumpe HWBW-K	Contacteur for sep. hot water heat pump (HWBW-K)	Contacteur pompe à chaleur eau chaude HWBW-K
K10.1	Schütz Sicherheitskette Warmwasserwärmepumpe	Contacteur for security chain hot water heat pump	Contacteur chaîne de sécurité pompe à chaleur eau chaude
K11	Koppelrelais für div. Anwendungen	auxiliary relay for diverse application	relais de couplage pour diverses applications
K12	Koppelrelais für div. Anwendungen	auxiliary relay for diverse application	relais de couplage pour diverses applications
K13	Koppelrelais für div. Anwendungen	auxiliary relay for diverse application	relais de couplage pour diverses applications
K14	Koppelrelais für div. Anwendungen	auxiliary relay for diverse application	relais de couplage pour diverses applications
K15	Koppelrelais für div. Anwendungen	auxiliary relay for diverse application	relais de couplage pour diverses applications
K16	Hilfsschütz Schwimmbadschaltung	auxiliary relay for swimming pool circuit	contacteur auxiliaire branchement piscine
K26	Hilfsschütz Bivalenz	auxiliary relay bivalence	contacteur auxiliaire bivalence
K26.1	Hilfsschütz Bivalenz	auxiliary relay bivalence	contacteur auxiliaire bivalence
K36	Hilfsschütz Warmwasser	auxiliary contact hot water	contacteur auxiliaire d'eau chaude
KT1	Zeitrelais Sanftanlauf Verdichter 1	time relay soft starter - compressor 1	temps relais compresseur de démarrage progressif 1
KT7	Zeitrelais Sanftanlauf/Abfallverzögerung Verdichter 2	time relay soft starter/drop-out relay - compressor 2	temps relais compresseur de démarrage progressif 2
X Contr.	Klemmleiste Controller	terminal strip controller	bornier du contrôleur
X(A)0	Klemmleiste Regelung	terminal strip control system	bornier régulation
X(A)1	Klemmleiste Last Verdichter 1	terminal strip load current - controller 1	bornier de charge compresseur 1
X(A)1.1	Klemmleiste abgehend Verdichter 1	terminal strip separate compressor 1	bornier compresseur sortant 1
X(A)2	Klemmleiste Last Heizstab	terminal strip load current - electric heating element	bornier chauffage électrique
X(A)2.1	Klemmleiste abgehend Heizstab	terminal strip separate electric heating element	bornier chauffage électrique sortant
X(A)6	Klemmleiste Brunnenpumpe	terminal strip well pump	bornier pompe d'alimentation
X(A)7	Klemmleiste Last Verdichter 2	terminal strip separate compressor 2	bornier de charge compresseur 2
X(A)10	Klemmleiste Brauchwasserwärmepumpe HWBW-K	terminal strip sep. domestic hot water heat pump (HWBW-K)	bornier pompe à chaleur eau chaude HWBW-K
F0	Steuersicherung 6,3A	controller fuse 6.3A	fusible de commande 6,3A
F1	Motorschutzrelais Verdichter 1	motor protection relay compressor 1	relais protection compresseur 1
F1.1	Motorschutzrelais Verdichter 2	motor protection relay compressor 2	relais protection compresseur 2
F6	Motorschutz Brunnenpumpe 1	motor protection well pump 1	protection moteur pompe d'alimentation 1
F6a	Absicherung Brunnenpumpe 1	Fuse 16A well pump 1	Fusible 16 A pompe d'alimentation 1
F6.1	Motorschutz Brunnenpumpe 2	motor protection well pump 2	protection moteur pompe d'alimentation 2
F6.1a	Absicherung Brunnenpumpe 1	Fuse 16A well pump 2	Fusible 16 A pompe d'alimentation 2
F10	Absicherung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-K	fuse sep. domestic water heat pump (HWBW-K)	sûreté pompe à chaleur eau chaude HWBW-K
N1	Sanftanlauf elektronisch Verdichter 1	soft start electronic compressor 1	démarréur progressif électronique compresseur 1
N1.1	Sanftanlauf elektronisch Verdichter 2	soft start electronic compressor 2	démarréur progressif électronique compresseur 2
S0	Steuerschalter	control switch	commutateur de commande
S4	Sicherheitstemperaturbegrenzer STB	high pressure switch STB	limiteur de température de sécurité STB
S7	Freigabe Schwimmbadheizung	pool heating release	déblocage de chauffage de piscine
E1	Ölwannenheizung Verdichter 1	oil pan heating in compressor 1	réchauffeurs de carter du compresseur 1
E2	Elektroheizstab 1	electric heating element 1	résistance additionnelle 1
E2.1	Elektroheizstab 2	electric heating element 2	résistance additionnelle 2
E3	Ölwannenheizung Verdichter 2	oil pan heating in compressor 2	réchauffeurs de carter du compresseur 2
R2	Brauchwasserfühler 1	Temperature sensor domestic water	capteur de température eau chaude
R3	Schwimmbadwasserfühler 1	Temperature sensor domestic water	Capteur de température piscine
Y1	Umlenventil Warmwasser an Wärmepumpe 1	three port valve for heat pump 1	vanne 3 voies eau chaude du pompe à chaleur 1
Y1.1	Umlenventil Warmwasser an Wärmepumpe 2	three port valve for heat pump 2	vanne 3 voies eau chaude
Y2	Magnetventil Heizen/Kühlen	magnetic valve heating/cooling	électrovanne réversible
Y3	Magnetventil für Brunnenschaltung	magnetic valve for well circuit	électrovanne pompe de puits
CA	Anlaufkondensator (230V-Verdichter)	starting capacitor	lancer condensateur (230V compresseur)
CB	Betriebskondensator (230V-Verdichter)	operating capacitor	exécuter condensateur (230V compresseur)

15. Schaltpläne

15.2 hep4111 - Steuerung HCS/HCW mit Controller WPC-CP022/W

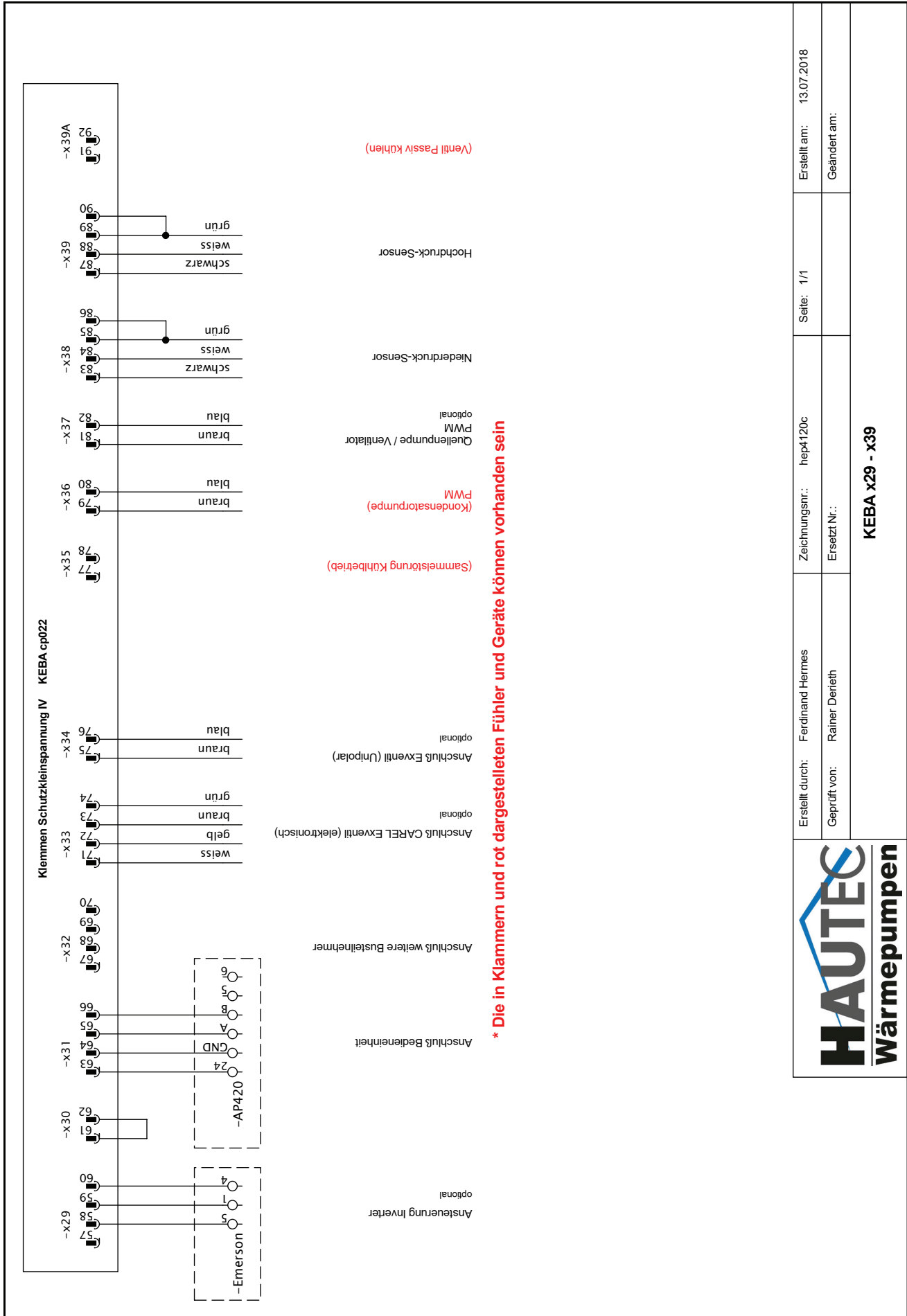


Erstellt am:	11.10.2018
Geändert am:	
Zeichnungsnr.:	hep4111c
Seite:	1/1

HAUTEC
Wärmepumpen

KEBA x1 - x28 (Grosswärmepumpe oder Luft-Split als TANDEM)

15. Schaltpläne
15.3 hep4120 - Steuerung HCS/HCW Controller WPC-CP022/W

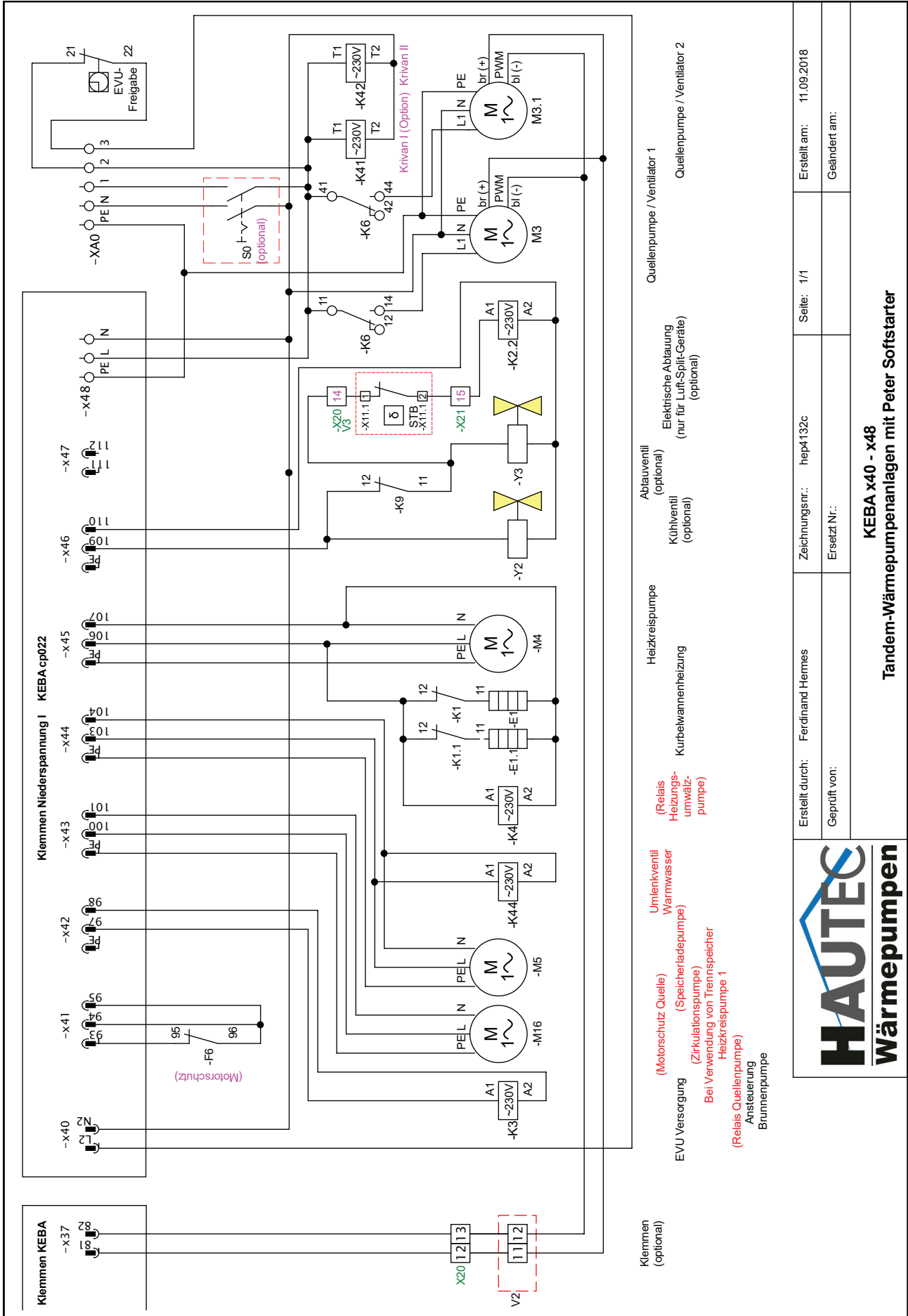


Erstellt durch:	Ferdinand Hermes	Zeichnungsnr.:	hep4120c
Geprüft von:	Rainer Derteth	Ersetzt Nr.:	
Erstellt am:	13.07.2018	Seite:	1/1
Geändert am:		KEBA x29 - x39	



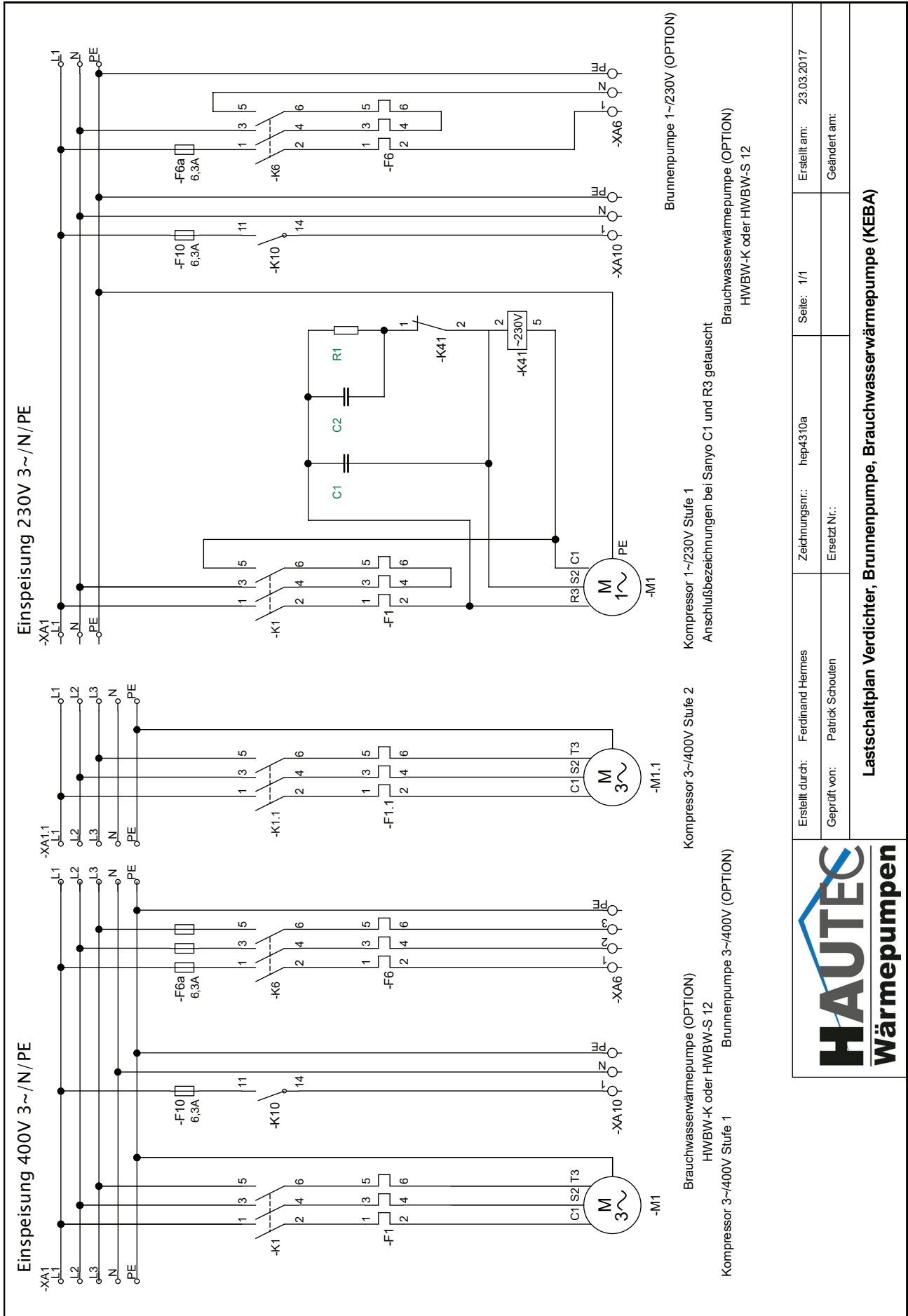
15. Schaltpläne

15.4 hep4132c - Steuerungsschaltplan HCS/HCW Controller WPC-CP022/W



15. Schaltpläne

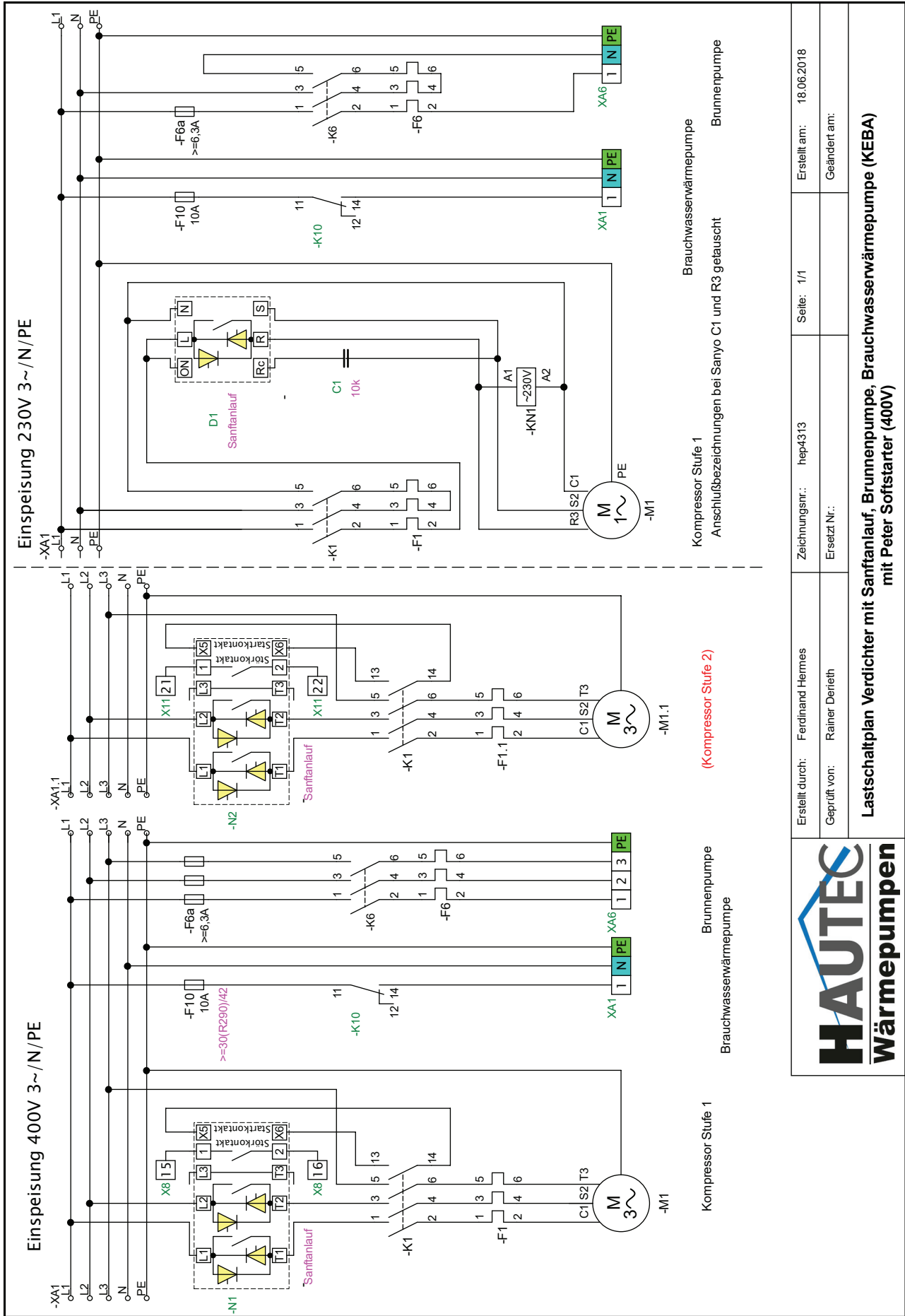
15.5 hep4310a - Lastschaltplan 230/400V zum Controller WPC-CP022/W ohne Sanftanlauf mit Pumpen



Erstellt durch:	Ferdinand Hermes	Zeichnungsnr.:	hep4310a
Geprüft von:	Patrick Schouten	Ersetzt Nr.:	
Erstellt am:	23.03.2017	Seite:	1/1
Geändert am:		Lastschaltplan Verdichter, Brunnenpumpe, Brauchwasserwärmepumpe (KEBA)	

15. Schaltpläne

15.6 hep4312a - Lastschaltplan 230V/400V zum Controller WPC-CP022/W mit Sanftanlauf mit Pumpen

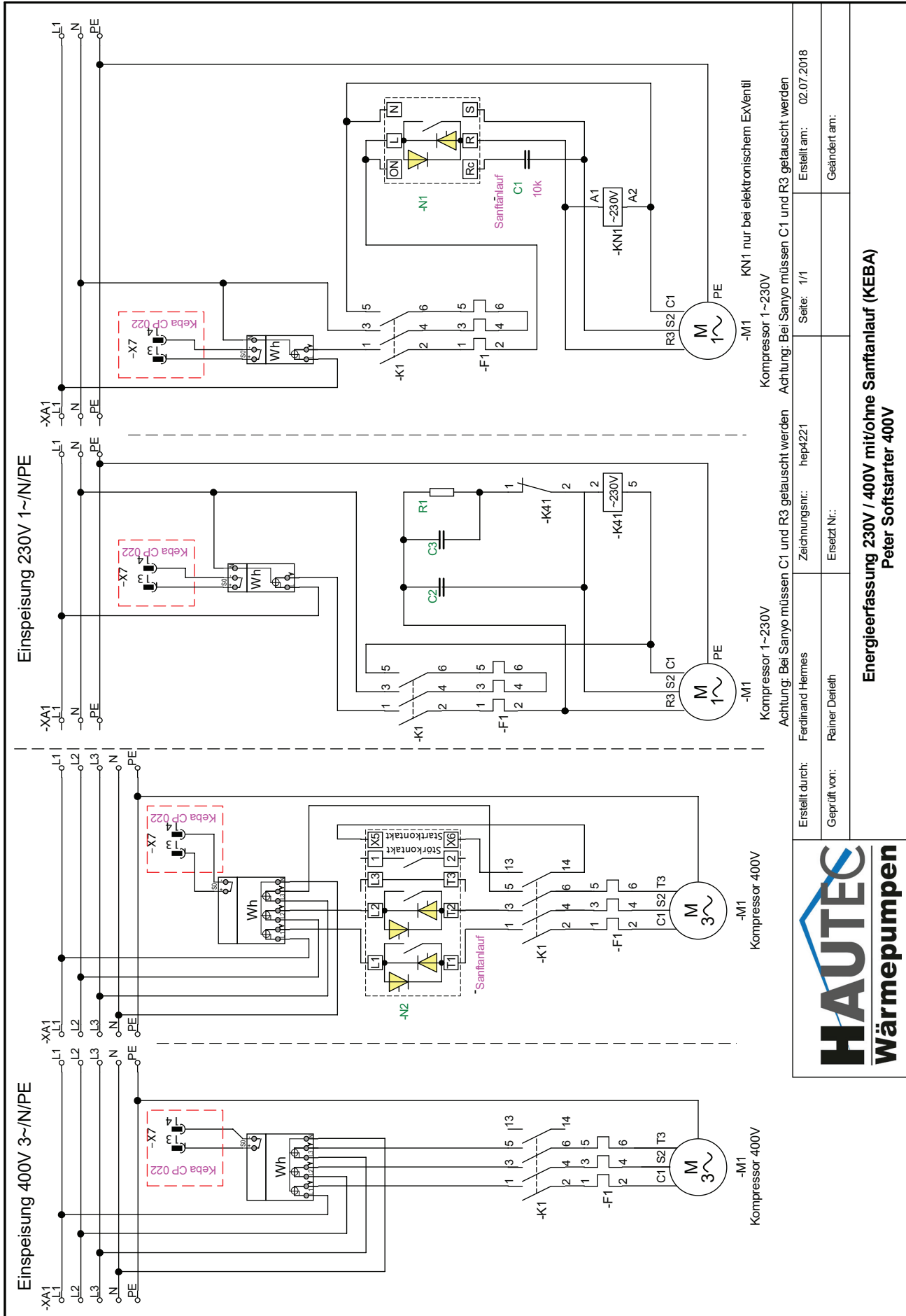


Erstellt durch: Ferdinand Hermes	Zeichnungsnr.: hep4313	Erstellt am: 18.06.2018
Geprüft von: Rainer Derleth	Seite: 1/1	Geändert am:
Lastschaltplan Verdichter mit Sanftanlauf, Brunnenpumpe, Brauchswasserwärmepumpe (KEBA) mit Peter Softstarter (400V)		



15. Schaltpläne

15.7 hep4220a - Energieerfassung 230V/400V zum Controller WPC-CP022/W mit / ohne Sanftanlauf

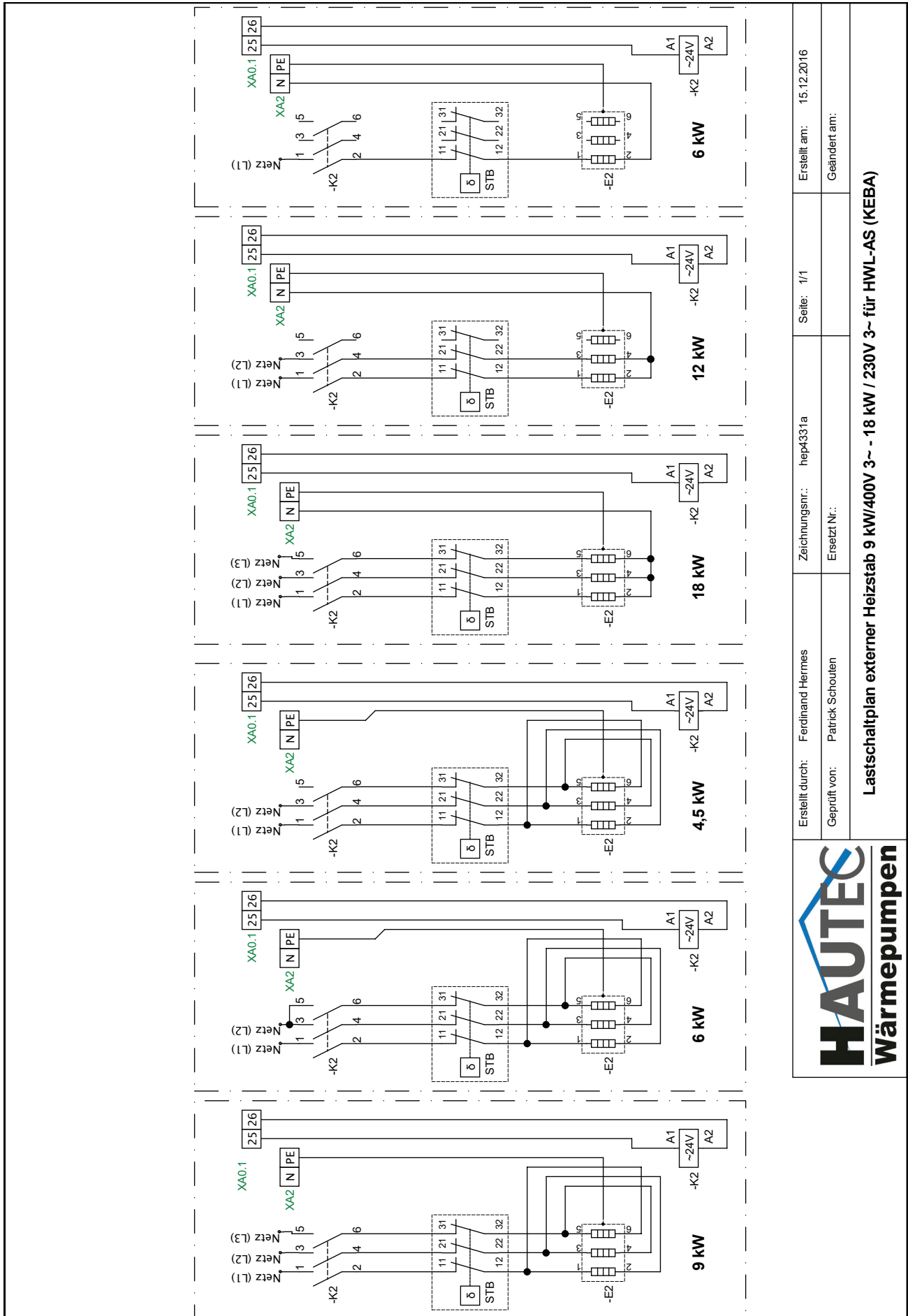


<p align="center">HAUTEC Wärmepumpen</p>		<p align="center">Energieerfassung 230V / 400V mit/ohne Sanftanlauf (KEBA) Peter Softstarter 400V</p>
Erstellt durch:	Ferdinand Hermes	Erstellt am: 02.07.2018
Geprüft von:	Rainer Derleth	Geändert am:
Erstellt durch:	Ferdinand Hermes	Seite: 1/1
Geprüft von:	Rainer Derleth	Geändert am:
Zeichnungsnr.:	hep4221	Achtung: Bei Sanyo müssen C1 und R3 getauscht werden
Ersetzt Nr.:		Achtung: Bei Sanyo müssen C1 und R3 getauscht werden

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

15. Schaltpläne

15.8 hep4331a - Elektrische Zusatzheizung für Luft-WP's 9kW/3~400V und 18kW/3~230V L/N/PE



Erstellt am: 15.12.2016

Seite: 1/1

Zeichnungsnr.: hep4331a

Erstellt durch: Ferdinand Hermes

Geprüft von: Patrick Schouten

Geändert am:

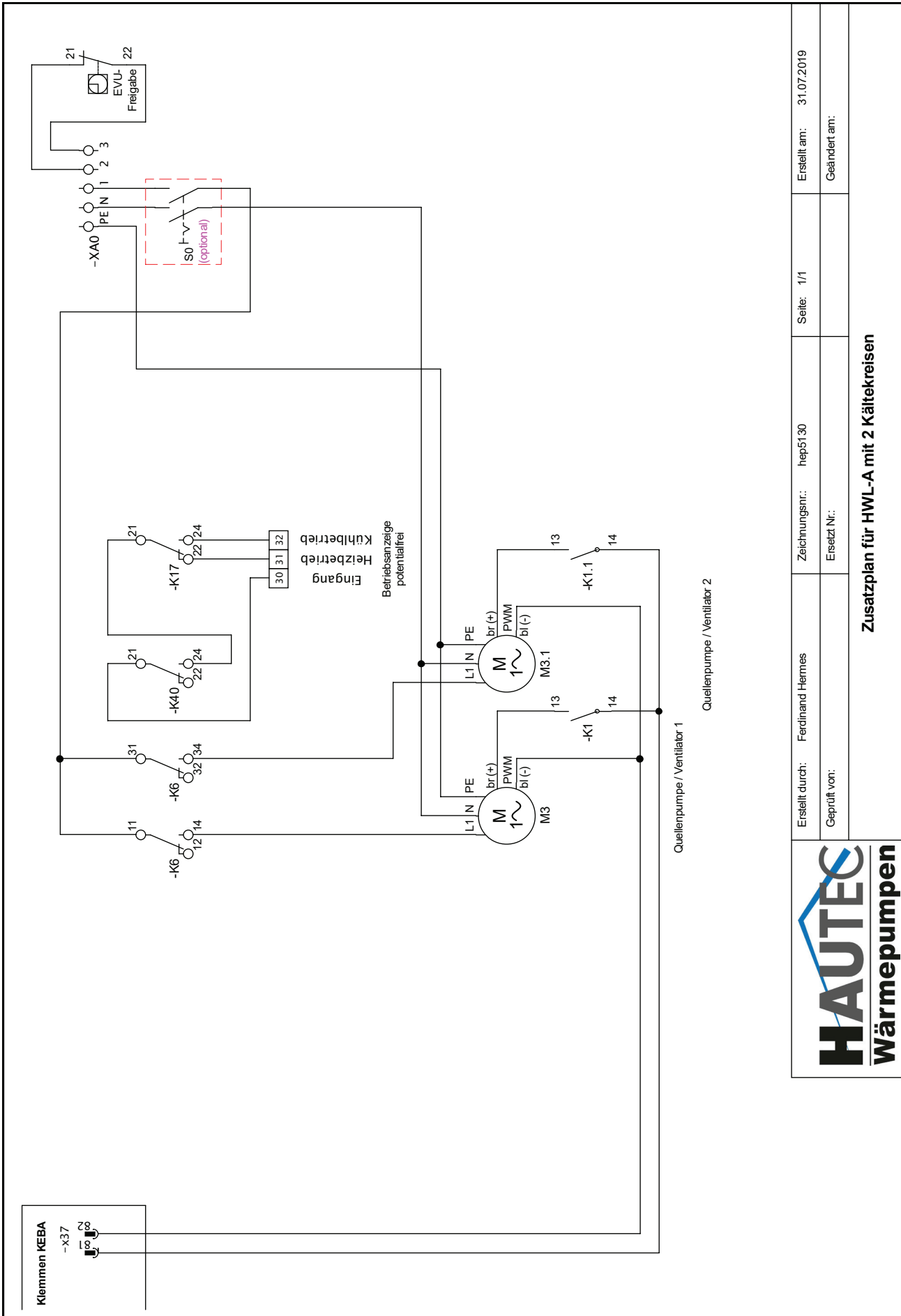
Ersetzt Nr.:

Lastschaltplan externer Heizstab 9 kW/400V 3~ - 18 kW / 230V 3~ für HWL-AS (KEBA)



15. Schaltpläne

15.9 hep5030 - Zusatzplan für HWL-A mit 2 Kältekreisen



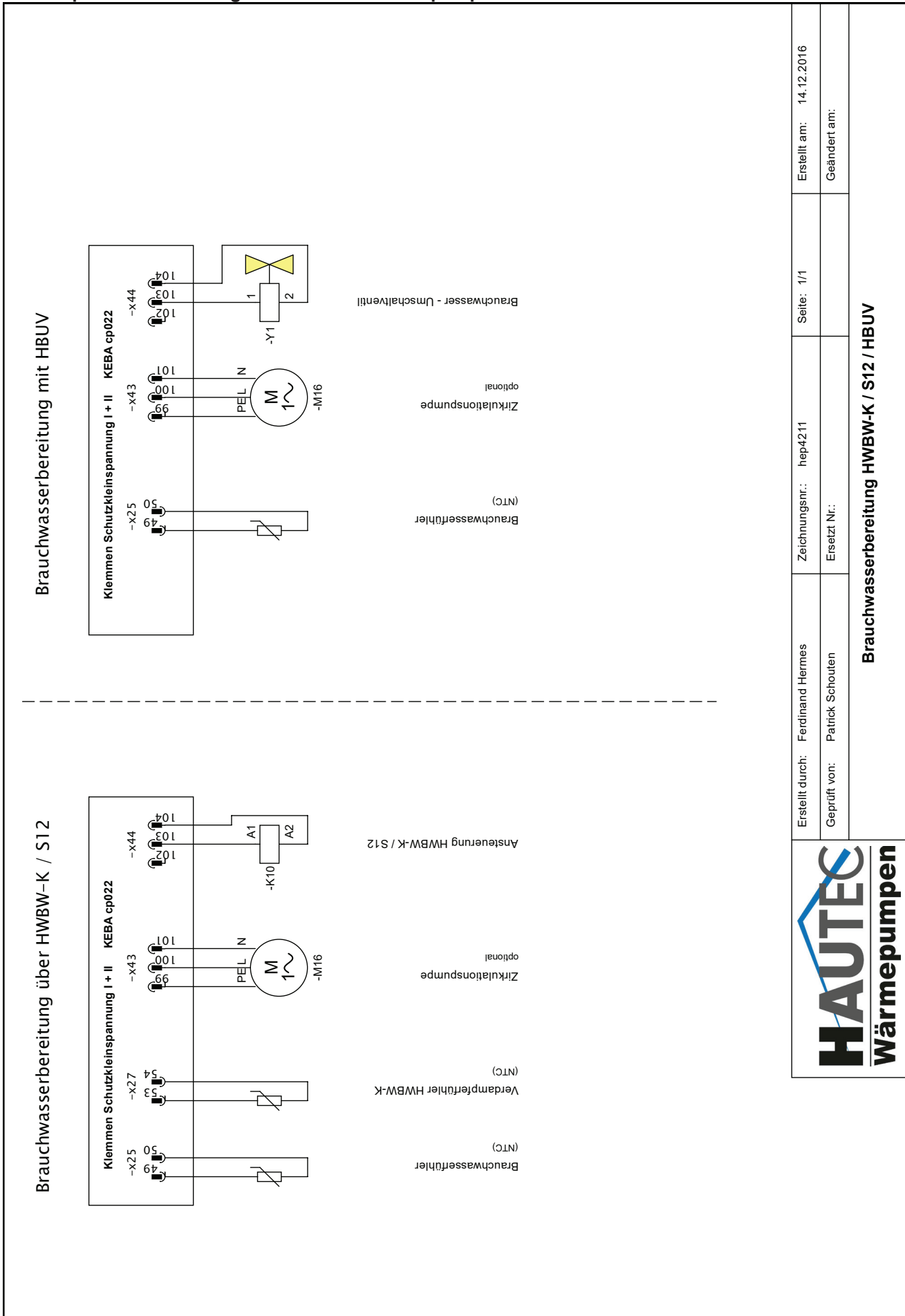
	Erstellt durch: Ferdinand Hermes Geprüft von:	Zeichnungsnr.: hep5130 Ersetzt Nr.:
Zusatzplan für HWL-A mit 2 Kältekreisen		Erstellt am: 31.07.2019 Geändert am:
		Seite: 1/1

15. Schaltpläne

15.10 hep

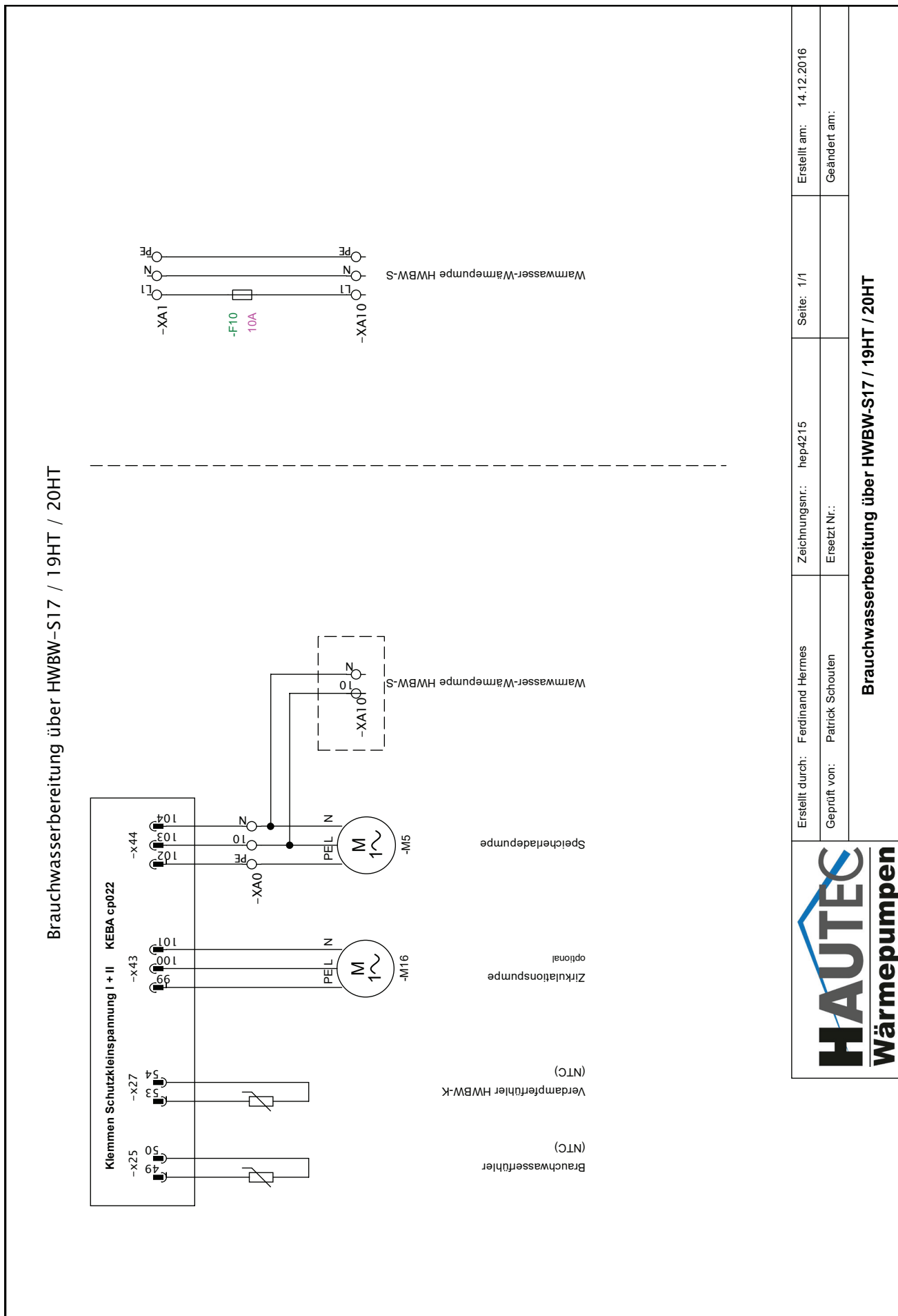
15. Schaltpläne

15.11 hep4211 - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-K mit WPC-CP022/W



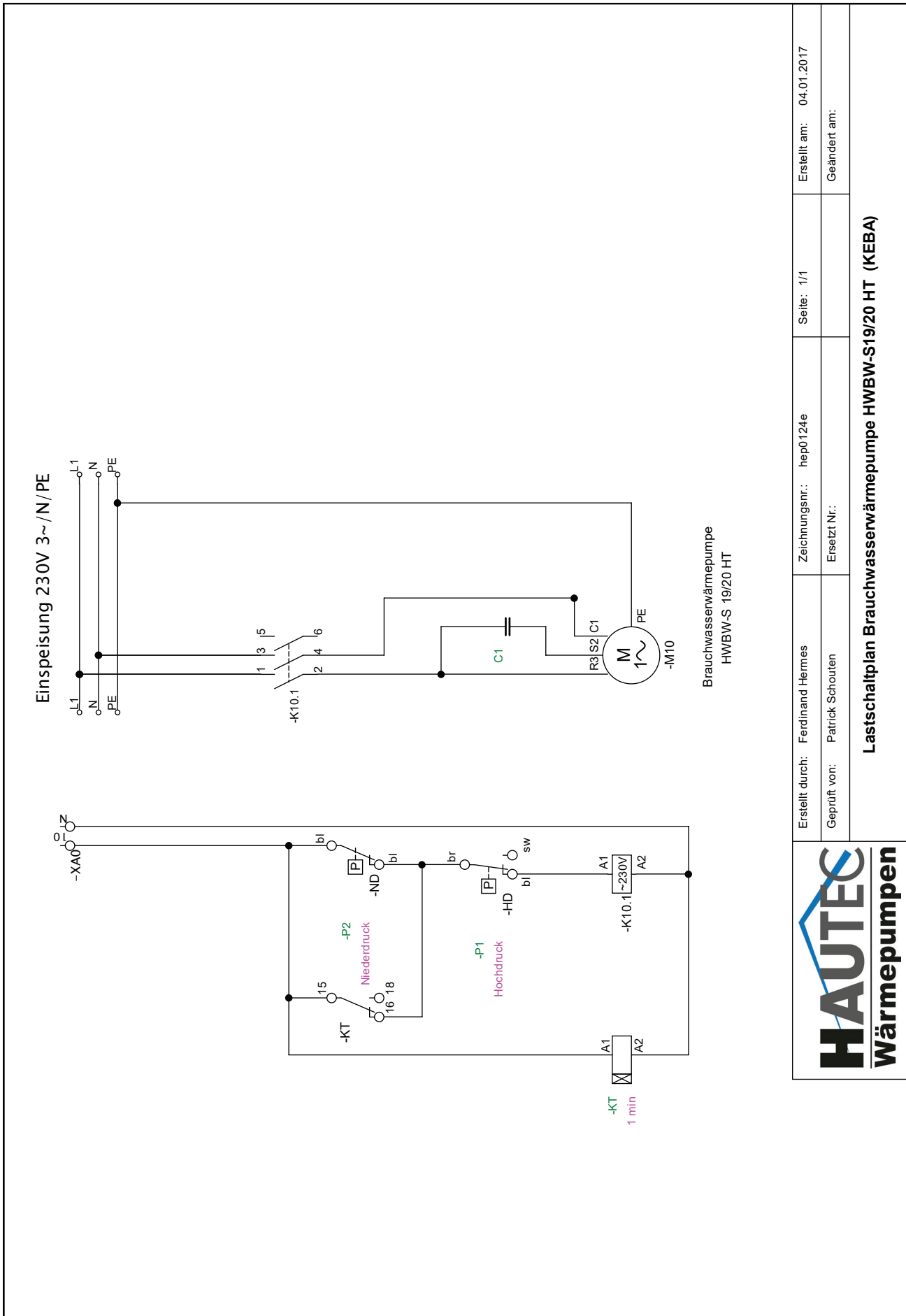
15. Schaltpläne

15.12 hep4215 - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 17 19/21 HT



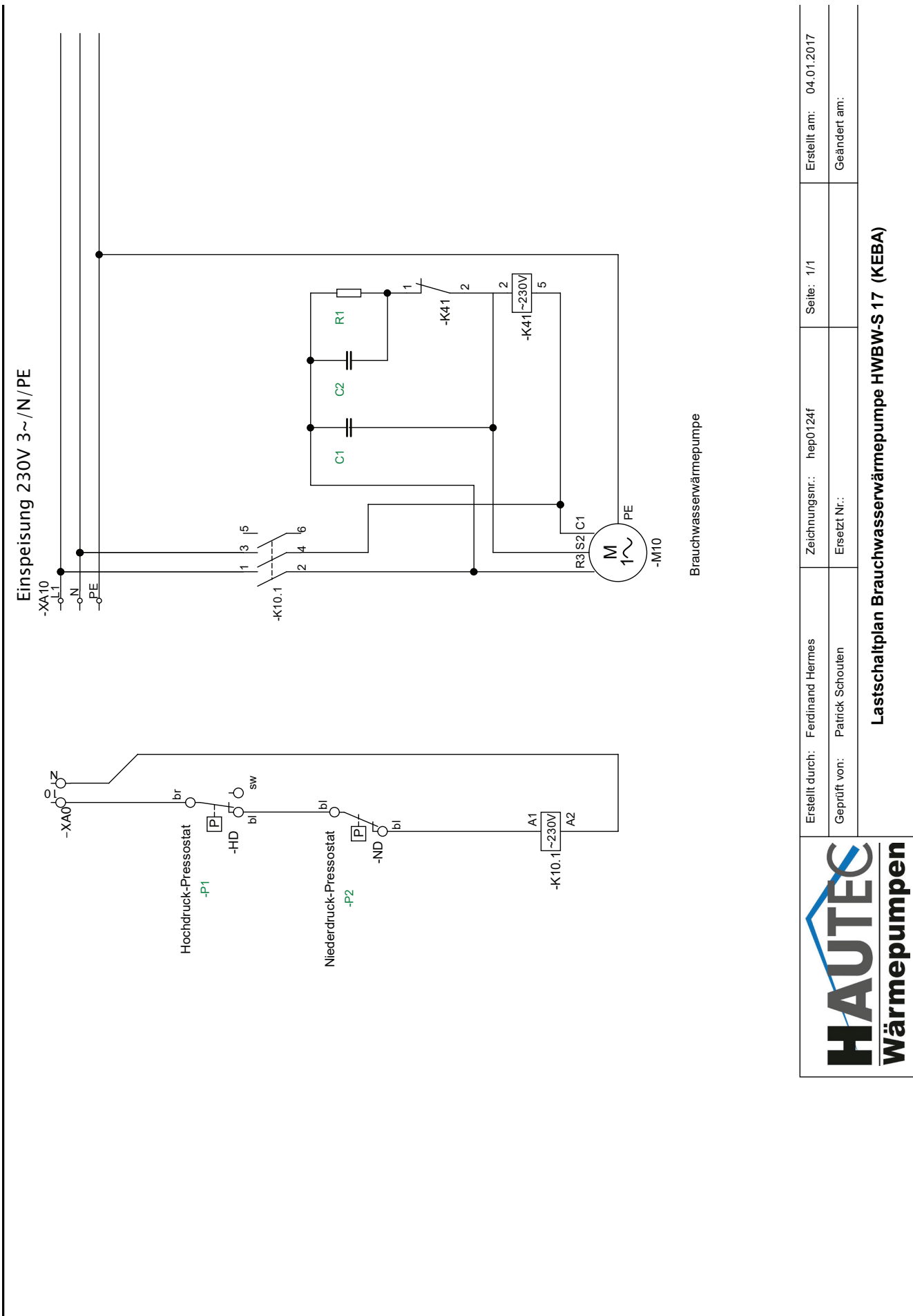
15. Schaltpläne

15.13 hep0124e - Lastschaltplan Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S19/21 HT



15. Schaltpläne

15.14 hep0124f - Einbindung Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 17



Erstellt durch:	Ferdinand Hermes	Zeichnungsnr.:	hep0124f
Geprüft von:	Patrick Schouten	Ersetzt Nr.:	
HAUTEC Wärmepumpen		Seite:	1/1
Lastschaltplan Brauchwasserwärmepumpe HWBW-S 17 (KEBA)		Erstellt am:	04.01.2017
		Geändert am:	

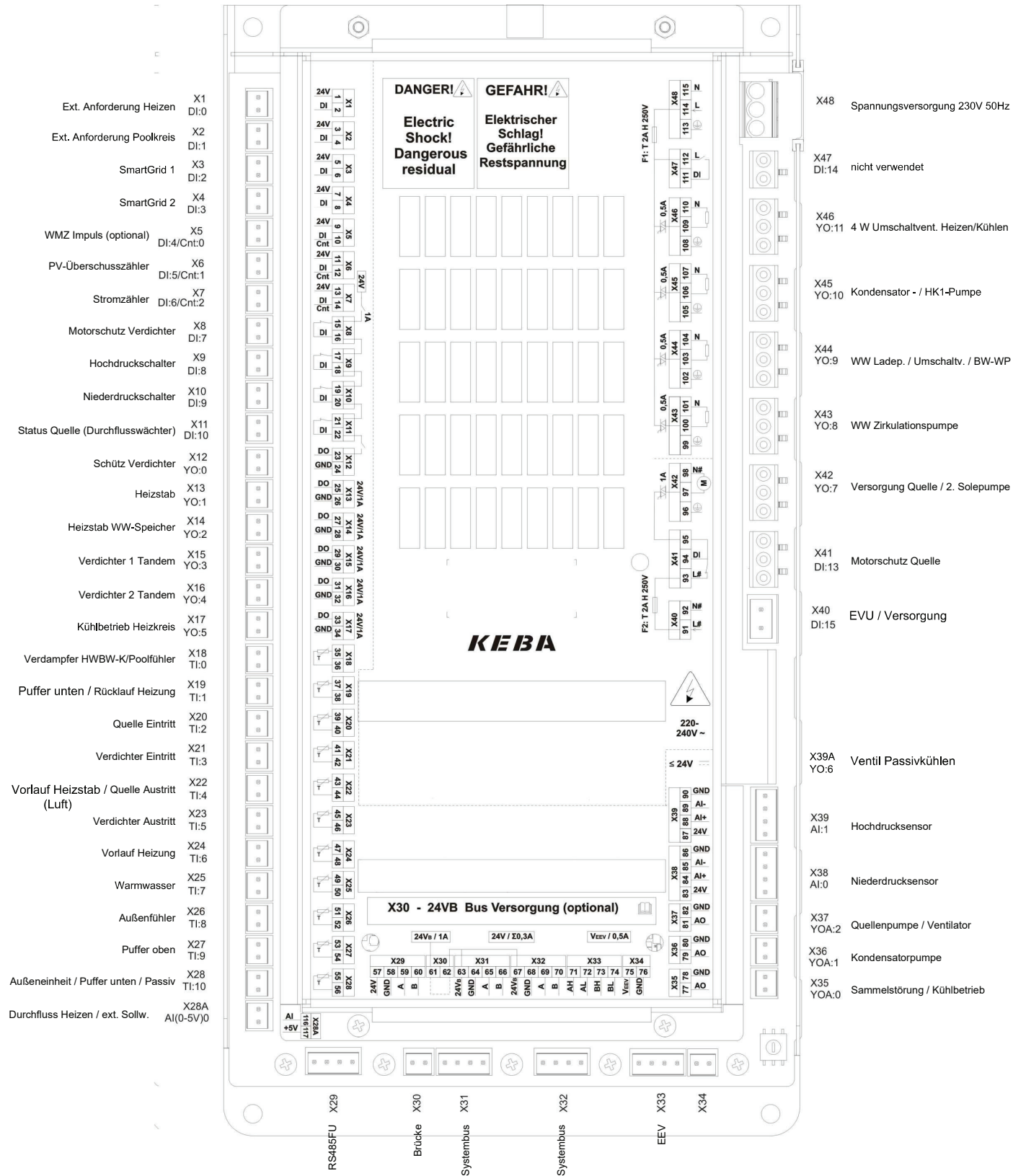
16. Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste**16.1 Klemmenbelegung - Controller Legende WPC-CP022/W**

Klemme	Funktion
X1	externe Anforderung Heizen
X2	externe Anforderung Poolkreis
X3	SmartGrid 1
X4	SmartGrid 2
X5	Impuls Wärmemengenzähler
X6	Photovoltaik Überschusszähler
X7	Stromzähler
X8	Motorschutz (Softstarter) Verdichter 1
X9	Hochdruckschalter
X10	Niederdruckschalter
X11	Motorschutz (Softstarter) Verdichter II / Durchflußwächter
X12	Schütz Verdichter (=24V)
X13	Schütz Heizstab / Elektronacherhitzer (=24V)
X14	Schütz Heizstab Warmwasserspeicher (=24V)
X15	Schütz Verdichter 1 (Tandem) (=24V)
X16	Schütz Verdichter 2 (Tandem) (=24V)
X17	Schütz Kühletrieb Heizkreis (=24V)
X18	Fühler Verdampfer HWBW-K oder Pool
X19	Fühler Puffer unten oder Rücklauf Heizung
X20	Fühler Quelleneintritt
X21	Fühler Verdichter Eintritt (Sauggas)
X22	Fühler Quelle Austritt bei Sole/wasser oder Verdampfereintritt bei Luft
X23	Fühler Heißgas (nur bei FIX Speed)
X24	Fühler Heizungsvorlauf
X25	Fühler Warmwasser
X26	Außenfühler
X27	Fühler Puffer oben
X28	Fühler Außeneinheit / Puffer unten / passiv
X28a	Durchflussmesser Heizen
X29	Ansteuerung Inverter
X30	
X31	Anschluß Touchscreen Bedieneinheit
X32	Anschluß Folgeregler (Kaskade)
X33	Anschluß CAREI Ex-Ventil (elektronisch)
X34	Anschluß Ex-Ventil (Unipolar)
X35	Sammelstörung Kühlbetrieb
X36	Kondensatorpumpe PWM
X37	Quellenpumpe / Ventilator PWM
X38	Niederdrucksensor
X39	Hochdrucksensor
X39a	Ventil passiv kühlen

Klemme	Funktion
X40	EVU-Freigabe
X41	Motorschutz Quellenpumpe
X42	Versorgung Quellenpumpe (2. Solepumpe)
X43	Versorgung Warmwasser Zirkulationspumpe
X44	Versorgung Warmwasser-Ladepumpe / Umschaltventil / Brauchwasser-Wärmepumpe
X45	Heizkreispumpe 1 / Kondensatorpumpe
X46	Vierwege-Umschaltventil heizen/kühlen
X47	
X48	Spannungsversorgung 230V/~50Hz

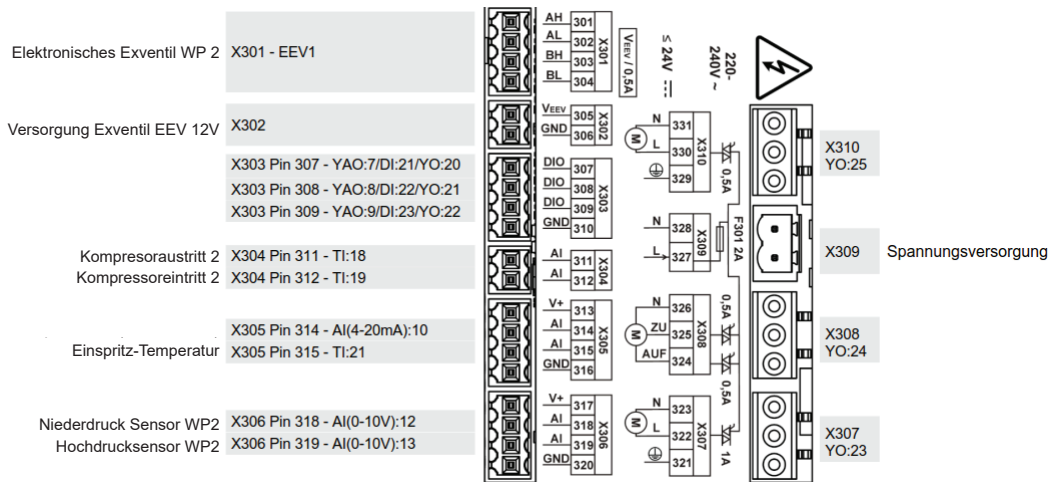
16. Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste

16.2 Klemmenbelegung - Controller WPC-CP022/W



16. Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste

16.3 Klemmenbelegung - Zusatzplatine (auf Controller aufgesteckt)



An die Klemmen X307, X308 und X310 können z.B. Ventile mit 230 V angeschlossen werden. Voraussetzung ist dafür, dass X309 mit Netzspannung versorgt wird, ggfs. parallel zu X48 auf der Hauptplatine aufklemmen. Diese Klemmen sind derzeit außer Funktion. Die kleine Zusatzplatine wird mittels Abstandsbolzen oberhalb der Hauptplatine (Controller) befestigt. Beide Platinen sind mittels einem Flachbandkabel miteinander verbunden. Die Bedienung erfolgt über die selbe Fernbedienung **HFB-AP420/H-A**.

Die Temperaturfühler, die an diese Zusatzplatine angeschlossen werden, müssen zwingend in PT 1000 ausgeführt werden. Diese Fühler dürfen nicht mit den NTC-Fühlern, die auf der Hauptplatine angeschlossen sind, vertauscht werden.

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

16. Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste

16.3 Klemmenbelegungsplan HWL-A

-XA0	PE	N	1	2	3	4	18	19	20	weitere
	Netz 230 V~/1~/N/PE Einspeisung Steuerung			EVU-Freigabe		L1 von -X _{contr} :2 Motorschutz Quellenpumpe		Motorschutz Heizkreipumpe		Klemmen nur je nach Ausführung vorhanden. Siehe gesonderten Schaltplan!

-XA1	PE	N	L1	L2	L3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Einspeisung Last Kompressor 1				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Einspeisung Last Kompressor 1				

-XA1.1	PE	N	L1	L2	L3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Einspeisung Last Kompressor 2				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Einspeisung Last Kompressor 2				

-XA2	PE	N	L1	L2	L3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Einspeisung Last Heizstab				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Einspeisung Last Heizstab				

-XA3	PE	N	1	2	3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Last Sole-Umwälzpumpe				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Last Sole-Umwälzpumpe				

-XA4	PE	N	1	2	3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Last Heizungs-Umwälzpumpe				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Last Heizungs-Umwälzpumpe				

-XA6	PE	N	L1	L2	L3
	Netz 230 V~/1~/N/PE Last Brunnenpumpe				
	Netz 400 V~/3~/N/PE Last Brunnenpumpe				

-XA10	PE	N	1
	Netz 230 V~/1~/N/PE Brauchwasser – Wärmepumpe		

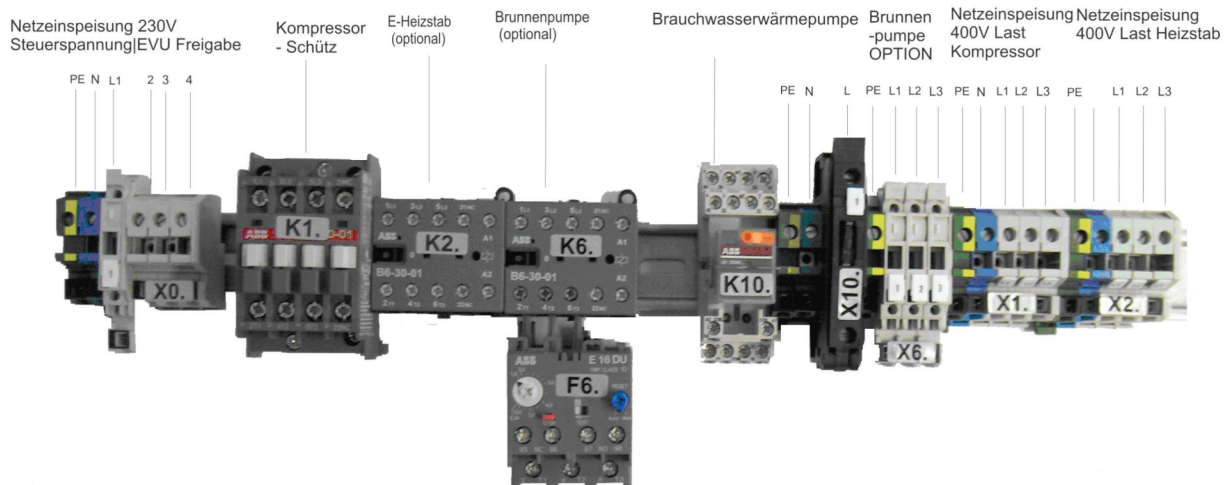
-XA9	PE	25	26	PE	25	26
	Netz 230 V~/1~/N/PE Umlenkventil Kühlbetrieb			Netz 230 V~/1~/N/PE Umlenkventil Brauchwasserbetrieb		

16. Abbildung Steckerleiste Controller und Klemmleiste

16.4 Klemmenbelegung Controller WPC-CP022/W



Fernbedienung HFB-AP420/H-A



(Abweichungen sind entsprechend den jeweiligen Ausführungen möglich!)

Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

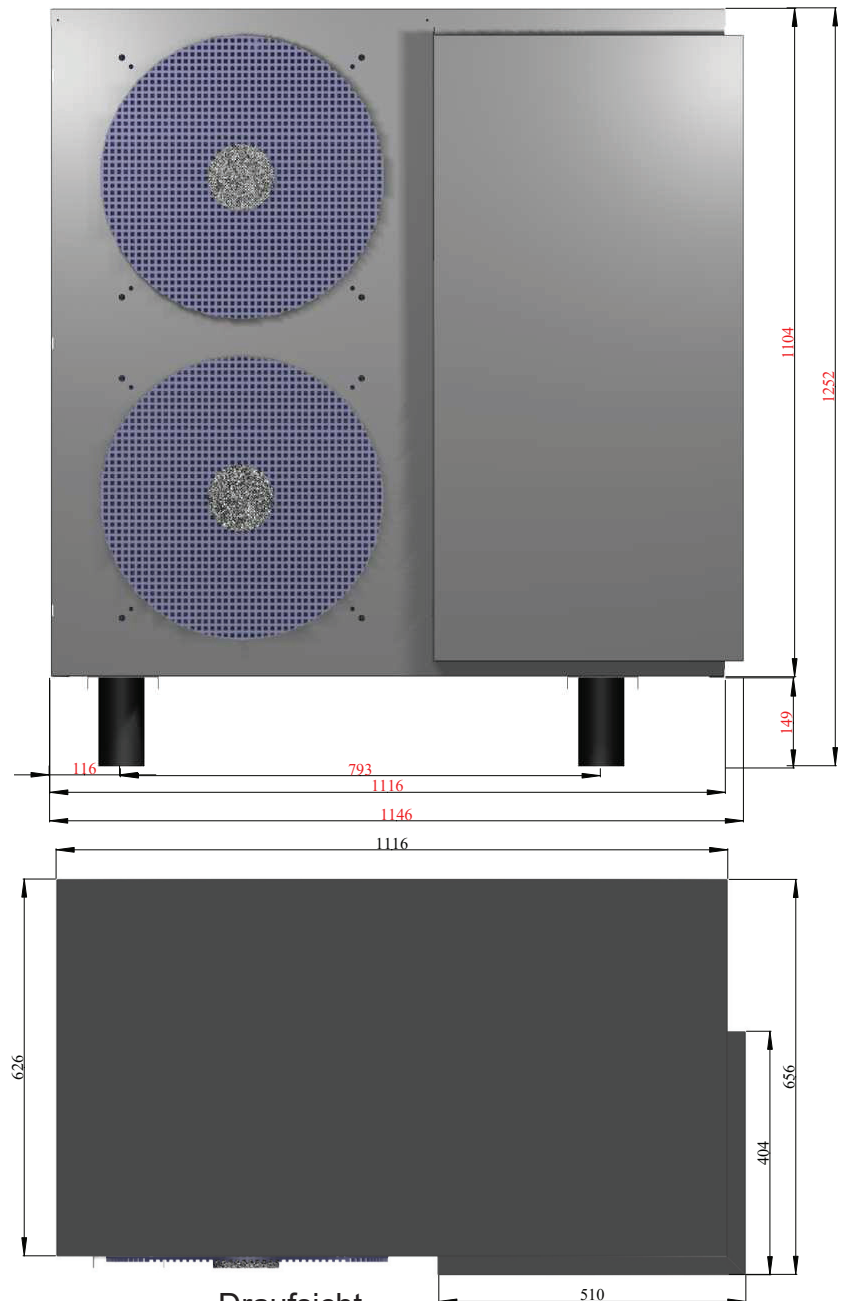
- 17. Abmessungen Wärmepumpe HWL-A
- 17.1 Abmessungen Hautec HWL-A 43 /75 /94



Seitenansicht von rechts



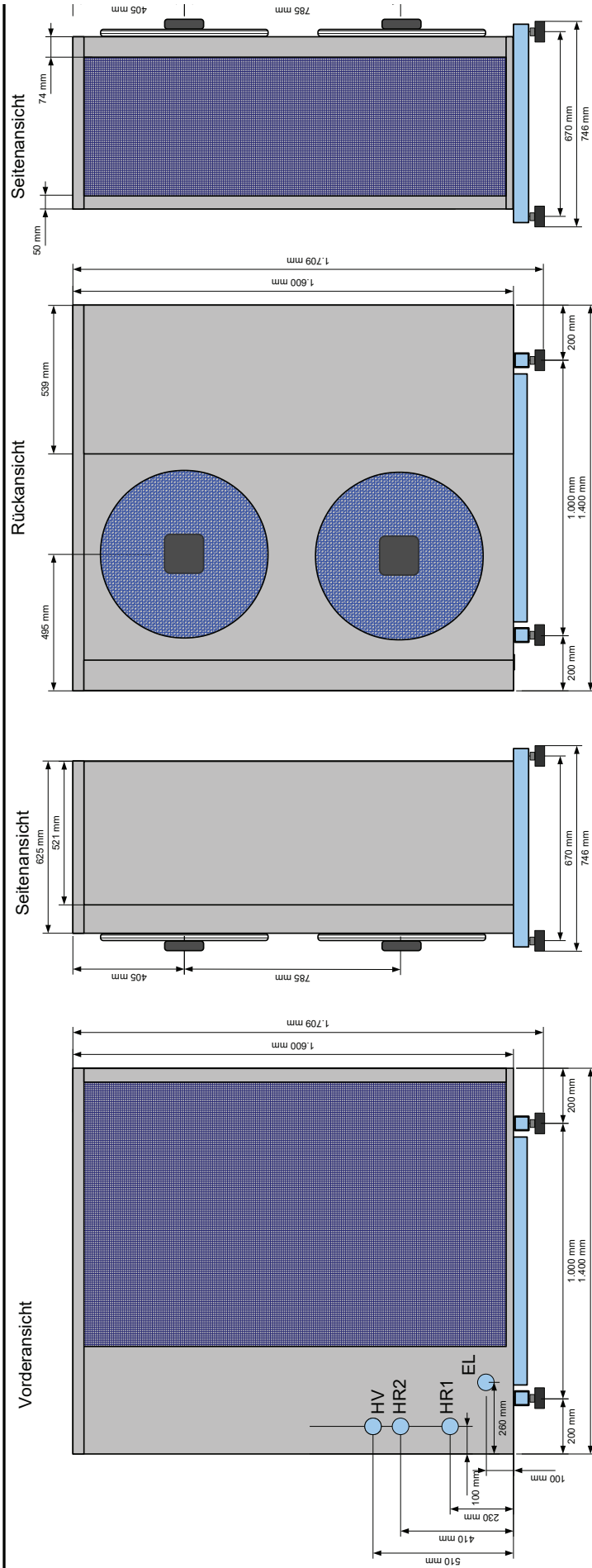
Vorderansicht



Draufsicht

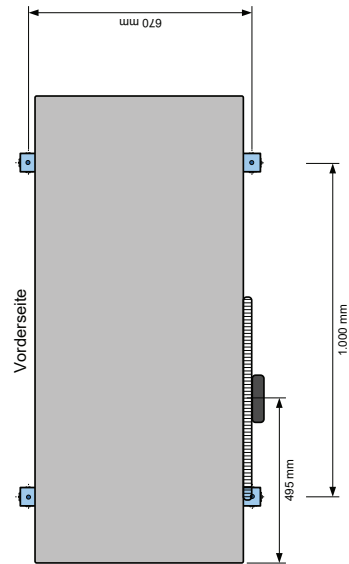
17. Abmessungen Wärmepumpe HWL-A

17.2 Abmessungen Hautec HWL-A 94 /2T

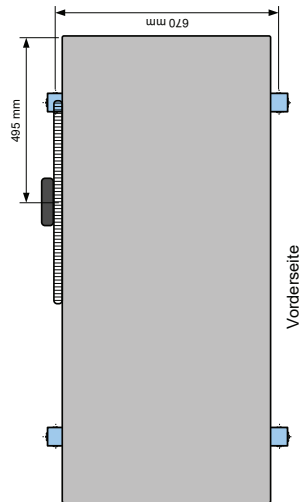


- HV Heizungsvorlauf
- HR2 Heizungsrücklauf mit eingebauter Umwälzpumpe
- HR1 Heizungsrücklauf ohne Pumpe
- EL Elektroanschlüsse

Bodenblech



Draufsicht



Kommission:
Technische Änderungen vorbehalten

HAUTEC GmbH • An der Molkerei 9
47551 Bedburg-Hau • Tel 02821-762123

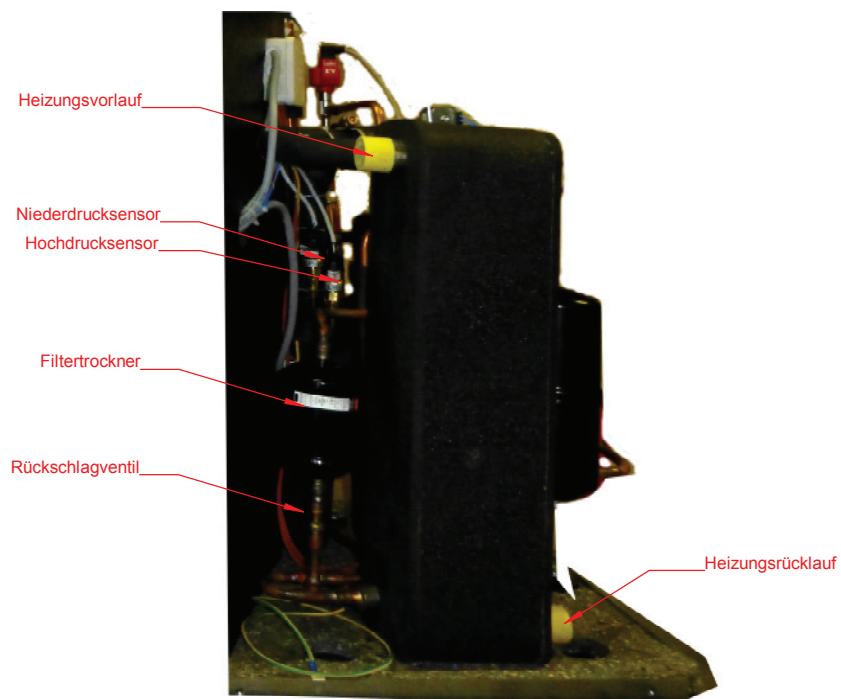
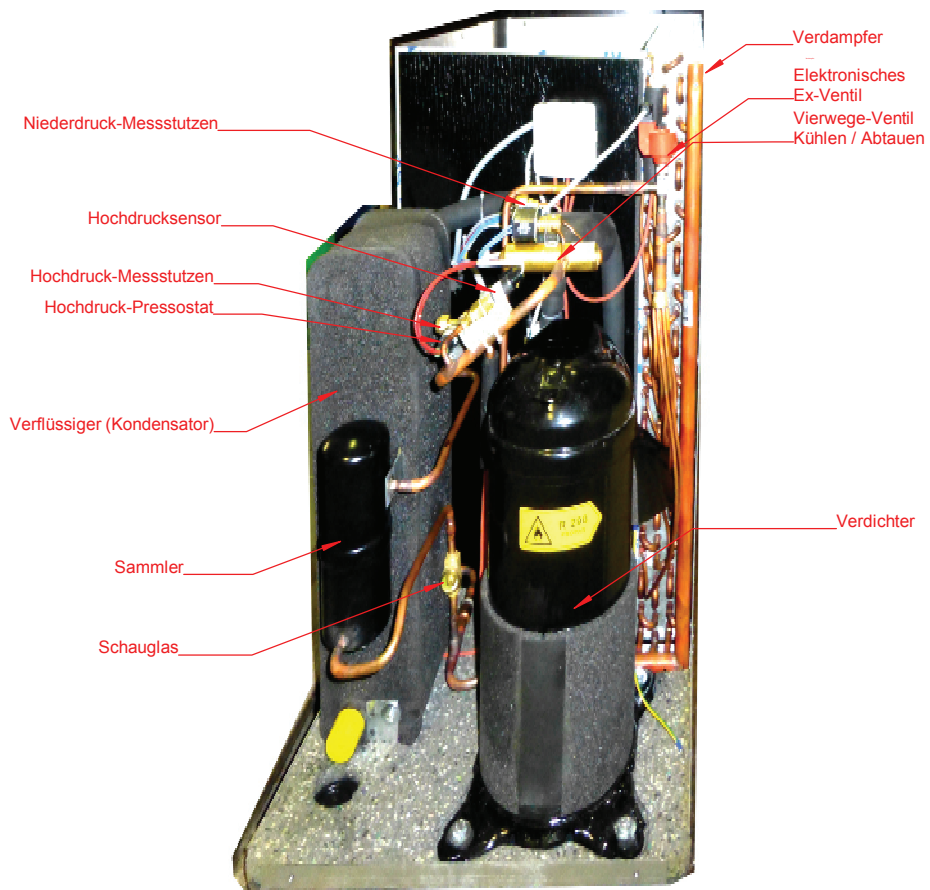
13.07.2017-PA

Technische Maße Modell
HWL – A-94/2T R410a



Bedienungs- und Installationsanweisung HWL-A

17. Abbildungen (Ausschnitte) Wärmepumpe HWL-A 17.3 Kältekreislauf HWL-A 43 /75 /94



18. Gewährleistung, Garantie, Kundendienst und Wartung

18.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Haotec-Wärmepumpen sind nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln der EU gebaut. Dennoch können bei unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung Gefahren für Leib und Leben des Benutzers oder Dritter bzw. Beeinträchtigungen der Geräte und anderer Sachwerte entstehen. Die Geräte sind als Wärmeerzeuger für geschlossene Warmwasser-Zentralheizungsanlagen und die Warmwasserbereitung vorgesehen. Bei Sole als Wärmequelle sind ebenso geschlossene Wärmequellenkreisläufe vorzusehen. Eine andere und darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Für hieraus resultierende Schäden haftet der Hersteller oder Lieferant nicht. Das Risiko trägt allein der Anwender. Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch das Beachten der Montage- und Bedienungsanleitung.

18.2 Gewährleistungs- und Garantiebedingungen

Diese Garantiebedingungen regeln zusätzliche Garantieleistungen von uns gegenüber dem Endkunden. Sie treten neben die gesetzlichen Gewährleistungsansprüche des Kunden. Die gesetzlichen Gewährleistungsansprüche gegenüber den sonstigen Vertragspartnern sind nicht berührt. Diese Garantiebedingungen gelten nur für solche Geräte, die vom Endkunden in der Bundesrepublik Deutschland als Neugeräte erworben werden. Ein Garantievertrag kommt nicht zustande, soweit der Endkunde ein gebrauchtes Gerät oder ein neues Gerät seinerseits von einem anderen Endkunden erwirbt.

Inhalt und Umfang der Garantie

Die Garantieleistung wird erbracht, wenn an unseren Geräten ein Herstellungs- und/oder Materialfehler innerhalb der Garantiedauer auftritt. Die Garantie umfasst jedoch keine Leistungen für solche Geräte, an denen Fehler, Schäden oder Mängel aufgrund von Verunreinigungen, z. B. Verkalkung oder chemischer oder elektrochemischer Einwirkung, bei nicht Einhaltung gültiger Normen und Richtlinien, insbesondere von z.B. Wasser- und oder Luftqualitäten, fehlerhafter Aufstellung bzw. Installation sowie unsachgemäßer Einregulierung, Bedienung oder unsachgemäßer Inanspruchnahme bzw. Verwendung auftreten. Ebenso ausgeschlossen sind Leistungen aufgrund mangelhafter oder unterlassener Wartung, Witterungseinflüssen oder sonstigen Naturerscheinungen. Durch Art oder Ort des Einsatzes des Gerätes oder schlechte Zugänglichkeit des Gerätes bedingte außergewöhnliche Kosten der Mängelbeseitigung werden nicht übernommen. Der freie Gerätezugang, sowie die Möglichkeit eines freien An- und Abtransport muss durch den Endabnehmer gestellt werden.

Die Garantie erlischt, wenn am Gerät Reparaturen, Eingriffe oder Abänderungen durch nicht von uns autorisierte Personen vorgenommen wurden.

Eine Garantieleistung entfällt auch, wenn vom Endabnehmer oder einem Dritten die entsprechenden VDE-Vorschriften, die Bestimmungen der örtlichen Versorgungsunternehmen oder unsere Montage- und Gebrauchsanweisung sowie die in den Projektierungsunterlagen enthaltenen Hinweise oder Einbindungsschemen nicht beachtet worden sind oder wenn unser funktionsnotwendiges Zubehör nicht eingesetzt wurde. Durch etwa seitens des Endabnehmers oder Dritter unsachgemäß vorgenommenen Änderungen und Arbeiten, wird die Haftung für die daraus entstehenden Folgen aufgehoben. Die Garantie erstreckt sich auf das Gerät und von Haotec bezogene Zubehörteile. Nicht von Haotec bezogene Teile und Geräte-/Anlagenmängel, die auf nicht von Haotec bezogene Teile zurückzuführen sind, fallen nicht unter den Gewährleistungs- bzw. Garantiespruch.

Sofern der Mangel nicht beseitigt werden kann, oder die Nachbesserung von uns abgelehnt oder unzumutbar verzögert wird, wird Haotec entweder kostenfreien Ersatz liefern oder den Minderwert vergüten. Im Falle einer Ersatzlieferung behalten wir uns die Geltendmachung einer angemessenen Nutzungsanrechnung für die bisherige Nutzungszeit vor. Weitergehende oder andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden sind, soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist, ausgeschlossen. Bei einer Haftung nach § 478 BGB wird die Haftung des Lieferers auf die Servicepauschalen des Lieferers als Höchstbetrag beschränkt.

Gewährleistungs- und Garantiedauer

Für im privaten Haushalt eingesetzte Geräte beträgt die Gewährleistungsdauer 24 Monate; im übrigen (zum Beispiel bei einem Einsatz der Geräte in Gewerbe-, Handwerks- oder Industriebetrieben) beträgt die Gewährleistungsdauer 12 Monate.

Die Gewährleistungsdauer beginnt für jedes Gerät mit der Übergabe des Gerätes an den Kunden, der das Gerät zum ersten Mal einsetzt.

Eine Garantie auf 36 Monate für Heizungs-Wärmepumpen und zentrale Wohnungslüftungsgeräte ab Inbetriebnahmedatum, jedoch maximal 38 Monate ab Auslieferung Werk, wird gemäß den nachfolgenden Bedingungen gewährt.

Bei nicht privater Nutzung ist die Garantie auf 24 Monate ab Inbetriebnahmedatum, jedoch maximal 26 Monate ab Auslieferung Werk begrenzt. Voraussetzung für die Übernahme der verlängerten Garantie ist eine kostenpflichtige Inbetriebnahme durch den autorisierten Systemtechnik-Kundendienst mit Inbetriebnahmeprotokoll innerhalb einer Betriebszeit von weniger als 50 Stunden. Im Inbetriebnahmeprotokoll vermerkte Mängel sind unverzüglich zu beseitigen. Dies ist Grundlage für die Garantie. Das Inbetriebnahmeprotokoll ist, innerhalb von 10 Werktagen nach erfolgter Inbetriebnahme, an die unten angegebene Adresse einzureichen.

Die Inbetriebnahmepauschale beinhaltet die eigentliche Inbetriebnahme und die Fahrtkosten. Es wird keine Haftung für die ordnungsgemäße Planung, Dimensionierung und Ausführung der Gesamtanlage übernommen. Die Behebung von Anlagenmängel und Wartezeiten sind zusätzlich abzurechnende Sonderleistungen. Bedienungsanleitung Carno-Premium -Sole/Wasser- und -Wasser/Wasser-Wärmepumpen Gewährleistungs- und Garantieleistungen führen nicht zu einer Verlängerung der Gewährleistungs- bzw. Garantiedauer. Durch die erbrachte Leistung wird keine neue Gewährleistung- bzw. Garantiedauer in Gang gesetzt. Dies gilt für alle erbrachten Gewährleistungen bzw. Garantieleistungen, insbesondere für etwaige eingebaute Ersatzteile oder für die Ersatzlieferung eines neuen Gerätes.

Im Gewährleistungs- bzw. Garantiefall entscheiden allein wir, auf welche Art der Fehler behoben wird. Es steht uns frei, eine Reparatur des Gerätes ausführen zu lassen oder selbst auszuführen. Etwaige ausgewechselte Teile werden unser Eigentum.

Für die Dauer und Reichweite der Gewährleistung und/oder Garantie übernehmen wir sämtliche Materialkosten. Weiterhin übernehmen wir auch die gewöhnlichen, eigenen Montagekosten, wenn nicht andere Absprachen zwischen Lieferfirma und Haotec bestehen.

Soweit der Kunde wegen des Garantiefalles auf Grund gesetzlicher oder Sonderansprüchen bzw. Gewährleistungsansprüche gegen andere Vertragspartner Leistungen zu erhalten hat, entfällt eine Leistungspflicht von uns.

Soweit eine Gewährleistung bzw. Garantieleistung erbracht wird, übernehmen wir keine Haftung für die Beschädigung eines Gerätes durch Diebstahl, Feuer, Aufruhr oder ähnliche Ursachen.

Über die vorstehend zugesagten Gewährleistungen und/oder Garantieleistungen hinausgehend kann der Endkunde nach dieser Garantie keine Ansprüche wegen mittelbarer Schäden oder Folgeschäden, die durch das Gerät verursacht werden, insbesondere auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden, geltend machen. Gesetzliche Ansprüche des Kunden uns gegenüber oder gegenüber Dritten bleiben unberührt.

Inanspruchnahme der Garantie

Garantieansprüche sind vor Ablauf der Garantiedauer, innerhalb von 10 Werktagen nachdem der Mangel erkannt wurde, bei uns anzumelden. Dabei müssen Angaben zum Fehler, zum Gerät und zum Zeitpunkt der Feststellung gemacht werden. Als Garantienachweis sind die Rechnung und das Inbetriebnahmeprotokoll beizufügen. Fehlen die vorgenannten Angaben oder Unterlagen, besteht kein Garantieanspruch.

Gewährleistung und Garantie für in Deutschland erworbene, jedoch außerhalb Deutschlands eingesetzte Geräte Wir sind nicht verpflichtet, Gewähr- und Garantieleistungen außerhalb der Bundesrepublik Deutschland zu erbringen.

Bei Störungen eines im Ausland eingesetzten Gerätes ist dieses gegebenenfalls auf Gefahr und Kosten des Anlagenbetreibers bzw. -nutzers an den Kundendienst in Deutschland zu senden. Die Rücksendung erfolgt ebenfalls auf Gefahr und Kosten des Anlagenbetreibers bzw. -nutzers.

Etwaige gesetzliche Ansprüche des Anlagenbetreibers bzw. -nutzers uns gegenüber oder gegenüber Dritten bleiben auch in diesem Fall unberührt. Für außerhalb Deutschlands erworbene Geräte gilt diese Garantie nicht. Etwaige Ansprüche sind an die jeweiligen Ländergesellschaften bzw. Importeure zu richten.

18.3 Kundendienst

Sollte einmal eine Störung an einem unserer Produkte auftreten, stehen

wir Ihnen natürlich mit Rat und Tat zur Seite.

Im Kundendienstfall wird der autorisierte Systemtechnik-Kundendienst informiert, der für eine schnelle Abhilfe des Problems sorgt. Den für Ihre Region zuständigen autorisierten Systemtechnik-Kundendienst erfahren Sie über die zentrale Servicehotline der Hautec GmbH Deutschland.

Hautec GmbH
Geschäftsbereich Kundendienst
An der Molkerei 9
47551 Bedburg-Hau
Tel.-Nr.: +49(0)2821 761 23
Internet: www.hautec.eu

Unseren Kundendienst erreichen Sie telefonisch, auch an Samstagen und Sonntagen sowie an Feiertagen.

Kundendiensteinsätze erfolgen während unserer üblichen Geschäftszeiten.

Als Sonderservice bieten wir Kundendiensteinsätze auch zu anderen Zeiten. Für diesen Sonderservice sowie Kundendiensteinsätze an Sams-, Sonn- und Feiertagen erheben wir Zuschläge.

18.4 Wartung

HAUTEC-Wärmepumpen sind wartungsarm!

Eine jährliche Sichtkontrolle durch den Kundendienst oder einer eingewiesenen Person ist sinnvoll. So können eventuell auftretende Verunreinigungen oder Fehler ggf. frühzeitig erkannt werden.

18.5 CE – Kennzeichnung

Mit der CE-Kennzeichnung wird dokumentiert, dass die Geräte der Baureihe HAUTEC-WÄRMEPUMPEN die Anforderungen der Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit (Richtlinie 89/336/EWG des Rates) erfüllen. Die Geräte erfüllen ebenfalls die grundlegenden Anforderungen der Niederspannungsrichtlinie (Richtlinie 73/23/EWG des Rates).

Des Weiteren erfüllen die Geräte die Anforderungen der DIN EN 1 4511 (Luftkonditionierer, Flüssigkeitskühlsätze und Wärmepumpen mit elektrisch angetriebenen Verdichtern für die Raumbeheizung und Kühlung) sowie die EN 378 (Sicherheitstechnische und umweltrelevante Anforderungen an Kälteanlagen und Wärmepumpen).

EU-Konformitätserklärung

Name und Anschrift des Herstellers:

Hautec GmbH
An der Molkerei 9
D- 47551 Bedburg-Hau
Deutschland



Produkt Beschreibung: Wärmepumpe
Typenbezeichnung: HWL-A-90/2
HWL-A 94

HWL-A 94/2T

Das bezeichnete Produkt erfüllt die Niederspannungsrichtlinie:

73/23/ EWG mit allen Änderungen

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes wird durch die vollständige Einhaltung folgender Normen nachgewiesen:

EN 60335 Teil 1
EN 60335 Teil2/40

Das bezeichnete Produkt erfüllt die EMV-Richtlinie:

89/336/EWG mit allen Änderungen

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes wird durch die vollständige Einhaltung folgender Normen nachgewiesen:

EN 5501 4 Teil 1
EN 5501 4 Teil 2
EN 5501 4

Das bezeichnete Produkt erfüllt die EU-Verordnung zur Energieverbrauchskennzeichnung **811/2013** und der Ökodesign-Verordnung **813/2013**

Bedburg-Hau, 12.07.2017

Rechtsverbindliche Unterschrift



www.hautec.eu

International

Hautec GmbH

An der Molkerei 9
47551 Bedburg-Hau
Tel: +49 (0) 28 21 / 76 12 - 3
Fax: +49 (0) 28 21 / 76 12 - 76
info@hautec.eu

Niederlande

Hautec GmbH

Ostrea 24
4493 PJ Kamperland
Tel: +31 (0) 113 / 37 01 - 43
Fax: +31 (0) 113 / 37 05 - 24
info@hautec.nl

Österreich

Hautec GmbH

Tel: +43 (0) 662 / 63 07 40
info@hautec.at



Technische Änderungen vorbehalten!

Art.-Nr. BED0901

07/2018

